

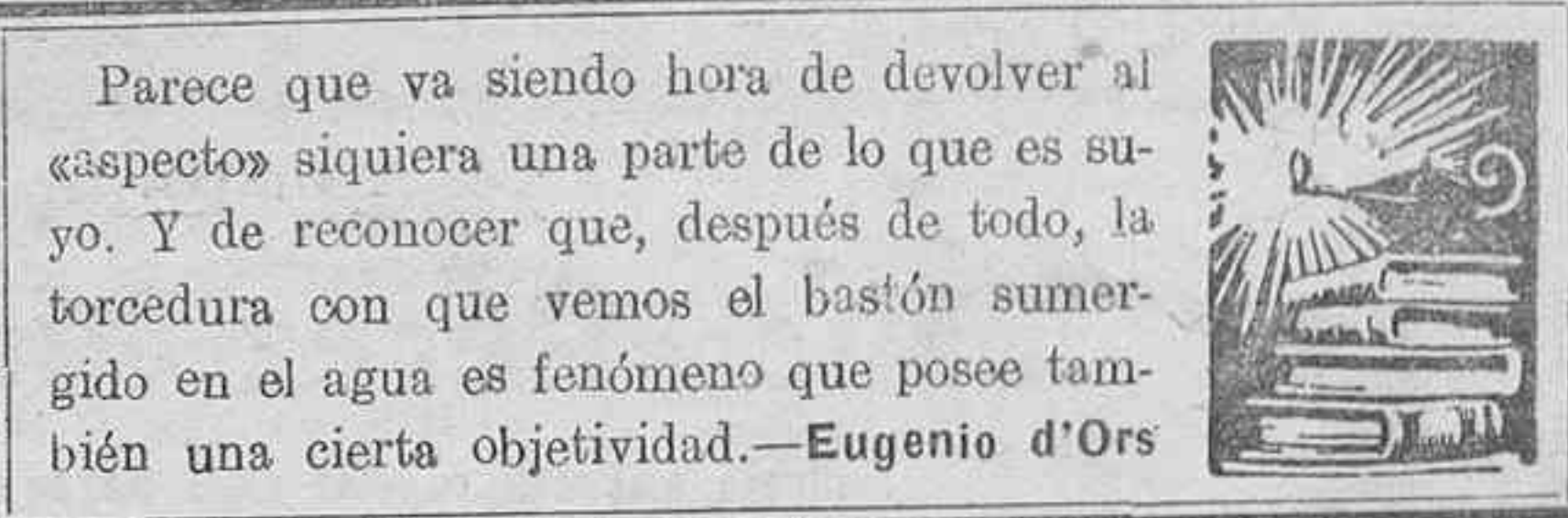
# La Prensa

FRANQUEO  
CONCERTADO

DIARIO DE LA MAÑANA.—SANTA CRUZ DE TENERIFE

APARTADO DE CORREOS, 97, TELEFONO, 344.

MIÉRCOLES 10 DE SEPTIEMBRE 1930.  
Santos del día: San Nicolás de Tolentino, ermitaño.—Santos de mañana: Santos Protopo y Jacinto, hermanos mártires.—El sol sale a las 5'42; pónese a las 6'11.—La Luna sale a las 7'34; pónese a las 7'36.



Parece que va siendo hora de devolver al «aspecto» siquiera una parte de lo que es suyo. Y de reconocer que, después de todo, la torcedura con que vemos el bastón sumergido en el agua es fenómeno que posee también una cierta objetividad.—Eugenio d'Ors

## TEMAS DEL MOMENTO

### La situación económica del país

El país atraviesa, indudablemente, por una grave crisis económica, crisis cuyas repercusiones a todas partes llegan y en todos los medios sociales dejan sentir sus consecuencias y efectos.

No es calamidad que a nosotros solos afecta la desvelación que sufrimos en nuestra economía, y que toda la nación, todo el mundo, mejor dicho, siente y padece también. Alcanza la crisis, sin embargo, en el reducido marco de nuestra vida caracteres que acaso no tenga fuera de aquí. Porque en Canarias ha venido todo, en una comunidad absoluta, a agravar la situación y a hacerla más difícil e insostenible.

Antes de ahora nos hemos referido, en otras ocasiones, desde estas mismas columnas, al exceso de tributación que por todos conceptos pesa sobre el país. Impuestos y arbitrios por todo y sobre todo, agobiando al comercio, restando utilidades y aún los medios de vida precisos a la pequeña industria y coartando toda suerte de iniciativas y actividades.

Bajo el peso de esta tribulación exagerada toda la economía regional se reciente y vacila. Vienen luego, sucediéndose, otras circunstancias capaces por sí solas de plantear el conflicto antes de ellas creado, y crece la inestabilidad, en lugar de ir poco a poco desapareciendo las causas que la crearon.

Se presentan años malos para la agricultura. Los cultivos especiales ven cerrarse ante ellos los mercados más lucrativos y florecientes, como resultado de campañas rivales afortunadas y abonadas en su desarrollo por nuestra imprevisión y falta de sentido organizador. El tomate, saneada fuente de riqueza para las islas, sufre, por estas mismas razones, desastre tras desastre y lleva a nuestros agricultores a la ruina.

De otra parte surgen los problemas que pudiéramos llamar de índole local o interior. El aumento de población da lugar al de la vivienda, angustioso como pocos y de fatales consecuencias para la economía privada. Tras éste, las circunstancias porque particular atraviesan, crean el de la alimentación también. Y viene, para todos, la situación desesperada, en que, luchando contra factores adversos, no puede verse ni una solución viable, ni una puerta por donde escapar a los mil problemas y conflictos que nos cercan y amenazan.

La situación es difícil. La baja de la moneda nacional sostiene latente un estado de inseguridad manifiesta, en torno al que todo este descontento el mundo y nuestra nación en cierto gira y se produce. Pero hay también otras razones más hondas, más arraigadas, que constituyen el nervio principal de todos los problemas de orden económico que nos acosan.

Nuestra falta de previsión pretérita. Nuestra absoluta carencia de sentido práctico. El no haber sabido nunca comprender el valor de la obra de organización, mejor aún de capacitación económica, que el país precisaba, y el no haber visto hasta ahora el proceso descendente de nuestra riqueza, por tantas causas combatida, aliada, en sus afectos, con nuestra falta de medios propios de vida, de recursos propios para sostenernos cuando todos los recursos de fuera se nos agotaran.

Repetimos que los momentos son difíciles para el país. Y no lo hacemos en un vano afán alarmista, sino para sentar la conclusión de que es preciso poner todos los medios, llegando incluso al sacrificio personal, antes de permitir que surjan nuevos factores de empobrecimiento o de orden a hacer más grave, más desesperada, la situación económica que factores extraños, superiores a nuestras fuerzas, han podido crear.

Sean estas líneas un llamamiento a la cordura de todos, un ruego en favor de la isla y en beneficio común.

## Asuntos locales

### Firma de escrituras

Probablemente hoy tendrá lugar en el Ayuntamiento el acto de firmar la escritura de compra a los señores don Alonso Ascanio y herederos de Casanova de los terrenos enclavados en la costa sur de esta capital, donde han de construirse las casas baratas, actuando el notario señor Fernández Somoza.

Tan pronto se tramite el expediente en Madrid, comenzarán las obras que han sido adjudicadas, como se sabe, a la sociedad «Fomento de la Vivienda Popular», domiciliada en Barcelona.

### Matinées para los niños de las escuelas

En la tarde de ayer visitó, en su despacho de la Alcaldía, al señor García Sanabria el empresario del Cine Tenerife, exponiéndole el deseo de celebrar todos los jueves y domingos matinées en obsequio de los niños de las escuelas públicas de esta capital.

El señor García Sanabria agradeció el ofrecimiento manifestando que lo participará a los maestros de las diversas escuelas, para que estos decidan sobre los niños a quienes corresponda ir cada vez.

## De la Península

### Los sucesos de Puebla de don Rodrigo

Se conocen detalles de los sucesos ocurridos el día 31 de agosto último en Puebla de don Rodrigo.

El sargento de la Guardia civil, José Luis Díaz, ha manifestado que sabiendo que por el alcalde de dicho pueblo se había dictado un bando prohibiendo una caesa, se trasladó en unión de dos guardias, al referido lugar, encontrándose con que en la plaza varios vecinos se dedicaban a hacer hoyos para utilizarlos con el aludido fin.

Invitó a dichos vecinos a que cesaran en sus trabajos; pero lejos de obedecerle, le contestaron violentamente, gritando uno de ellos: «¡Vamos con ellos, que son tres!»

Al verse agredido mandó hacer fuego, resultando los heridos conocidos y además los siguientes: Teodosio Carazo, de veinticinco años de edad, con lesiones contusas en el brazo izquierdo.

### Regio Consulado de S. M. el Rey de Italia

Para asunto que le puede interesar, se requiere la presentación en este regio Consulado, de Concepción Padrón, hermana de Eusebio Padrón, fallecido en Ciudad Bolívar (Venezuela), en mayo de 1929.

do. Primitivo Esteban, de cincuenta, con pérdida completa del dedo meñique del pie izquierdo; Domingo Blanco, con heridas en el muslo izquierdo; Alejo Laguna, dos contusiones en el muslo izquierdo; Víctor García, de quince, erosiones en el brazo derecho; Teodosio Chalan, de veinte, con quemaduras en la ropa y erosiones en el cuerpo.

Los sucesos comenzaron después de ser trasladados al Hospital provincial los tres heridos más graves. El pueblo, provisto de escopetas y pistolas, se dirigió a la casa donde vive el sargento de la guardia civil, el cual tuvo que permanecer en su domicilio hasta que llegó un teniente de la Benemérita del puesto de Piedrabuena con veintidos guardias a sus órdenes.

### La apertura de nuevos mercados en el Extranjero

En el último Consejo de ministros, el señor Rodríguez de Viguri repartió entre sus compañeros de Gobierno un proyecto en el que se desarrolla una disposición dictada recientemente, por la que se crean, en un número determinado de Embajadas españolas, centros comerciales, al frente de los cuales estarán los consejeros comerciales, y a sus órdenes los agregados de comercio.

Estas dos clases de funcionarios organizarán las oficinas y contratarán en el país en que se desenvuelvan agentes especializados en problemas de comercio, que serán los encargados de introducir en los mercados de aquellos países los productos españoles.

Estos agentes no representarán una carga más sobre los escalafones del Estado, sino que estarán contratados en forma especial, logrando un beneficio en relación con el trabajo que desarrollen.



El famoso artista de cine, Buster Keaton (Pampinas), con las hermanas Norma y Natalia Talmadge, que acaban de visitar España, haciendo grandes elogios de las corridas de toros



ACTUALIDAD EXTRANJERA.—La barquilla del globo con el cual el profesor Riccard, director del laboratorio de la Universidad de Bruselas, va a intentar ascender a 16.000 metros de altura, con el propósito de llevar a cabo experimentos científicos.—Los húngaros Maygar y Ardress, que se proponen ejecutar el vuelo Nueva York-Budapest

## Pequeños comentarios

### Nadie quiere llevar su baúl

El señor Sangro es de los ministros que no están bien definidos. Vemos su última declaración referente a la huelga de San Sebastián, y no sabemos si catalogarle entre los humoristas o echarle al montón de los hombres serios. En otras partes, ha dicho el señor Sangro, durante un paro general, nadie tiene inconveniente en transportar un baúl.

Es un curioso experimento. Cada maestro tiene su librito. Si todo se reduce a transportar baúles ya no hay conflicto posible. Parece una teoría de viajero agobiado, no de ministro en funciones. Y sin embargo, tal vez todo el problema mundial consista en que nadie quiere llevar su baúl como el caracol su concha espiralada.

Probemos. Nos llega la noticia de que ha estallado la huelga general en Córdoba. No hay que apurarse. Eso no tiene importancia. Está resuelto en unas cuantas horas. ¿Qué hacemos aquí? Lo mejor será meterse en el vapor, saltar en Cádiz, tomar el tren y a Córdoba en seguida. Ya estamos en el andén cordobés. Mozo, este baúl a la funda. Estamos en huelga, señorito. Entonces nos echamos el baúl a la espalda y a la funda con él. En cuanto nos den la habitación y recado de escribir, llenamos unas cuartillas para enviarlas al director del periódico. Escrito de carácter informativo, sencillo, sin comentarios.

Mi querido director: Cumpliendo la misión que me ha sido confiada, puedo asegurarle que aquí no hay huelga general ni cosa parecida. Tan pronto llegué a la estación y sin preocuparme de que la obligación primera de un viajero en Córdoba es visitar la mezquita, pedí a un mozo que trans-

portase mi baúl. No me dijo «cárguelo usted si quiere», pero su frase atenta dió el mismo resultado. El baúl en el suelo y yo mirando. Entonces acudí al remedio heroico. Eché el baúl sobre mis costillas. Ya supondrá usted que sudó el quilo con los treinta kilos del baúl; pero pude convencerme de que aquí no hay huelga general.

El director publica o no publica la información; pero me pone un telegrama: Vaya inmediatamente a otro sitio stop amplíe informaciones stop no vuelva hasta nuevo aviso. Yo me quedo dando vueltas al telegrama. Se ve en sus pocas palabras más enfado que ganas de información. Y yo he aprendido bien. No seguiera me he apartado de la teoría oficial: donde uno mismo puede transportar su baúl no hay conflicto. Voy a Jaén. A ver cómo se dan por allá. Llego. Mozo, este baúl. Estamos en huelga, caballero. ¿General? Más general que Weyler. Pues el baúl se queda ahí como tres y dos son cinco. Otros viajeros han hecho lo mismo en la propia estación. Se nota que los deportes no han quitado las ganas de actuar cual mozos de cuerda. Sin salir de la estación, con la nerviosidad del caso, sobre la tapa del baúl, escribimos para el periódico:

Mi querido director: Esto sí que está feo. Aquí sí que la huelga general tiene un desarrollo insospechado. Todavía no he entrado en la población; pero como yo no me decido a cargar con mi baúl y los viajeros que me acompañan hacen lo mismo, la cosa se está poniendo más negra que si fuéramos de cara a la máquina del tren con las ventanillas abiertas.

JACINTO TERRY

## Nuestros colaboradores

# SAN MALATO

(EXCLUSIVO PARA «LA PRENSA»)

¿Qué lector avisado de la generación noventaísta, así del viejo como del nuevo Continente no escuchó siquiera una vez el nombre rotundo y caballeresco, con acento de gesta medieval o de guerra del Renacimiento del barón Athos de San Malato? Ni es menos probable que todos o casi todos de cuantos de él tuvieron noticia crean muerto o inhumado bajo un epitafio greco-latino al Príncipe de la esgrima contemporánea. Entre las actividades humanas que la gran guerra sepultó, a expensas del alumbramiento de otras nuevas, el arte de manejar la espada fué una de ellas. La esgrima ha descendido a la categoría de distracción en los casinos militares. Y he aquí que al cabo de los años por virtud de una treta sigilosa del Destino, San Malato y yo chocamos nuestras copas al filo de la madrugada en un café del bulevar. Observamos al mosquetero que eleva con pulso temblón hasta los labios derrengados el agenojo letal. La testa, ya blanqueada, se yergue todavía con un escorzo leónico. La talla mediana aunque hercúlea. Rostro rubio y apoplético. El monóculo como un cristal de acuario protegiendo la pupila de turbio azul. Siciliano de sangre y de psicología, San Malato desprecia la divisa d'Annunziana, futurista, fascista en fin; renovarse o morir. Sueña con la espada y no vive de ella

como el verdadero poeta no vive de la poesía ni el perfecto enamorado de su dama. Quince años ha, en plena guerra, Athos de San Malato frecuentaba los cafés de la Puerta del Sol y abría un círculo de expectación a su paso. Actualmente, haciendo del día noche y a la inversa, sale a la calle cuando se entreabren los párpados del vespertino urbano y se encamina directamente al más solitario velador—siempre el mismo—de un café céntrico. Trata el Gobierno de la República de conferirle la dirección y encauzamiento de la esgrima francesa. Empero la condición extranjera del caballero constituye una dificultad, punto menos que invencible. No importa que San Malato haya reñido con el Duce. La única solución sería que como Picasso, como Anglada Camarasa, se nacionalizara en Francia. Solución, sin embargo, que no sería digna de un maestro de armas. Hay apuestas, en efecto, que si son permitidas a un artista del pincel o de la brocha no serían toleradas a quien, aún empuñando un arma homicida, guarda en la mano la señal de la cruz. Pero escuchemos como este profesional de los lances mal llamados de honor, anatematiza el duelo y reivindica para su arte la estrella apagada de la caballería andante. «El duelo, nos decía una de estas noches serenas e insinuantes del estío parisién,

es un estigma heredado de las edades bárbaras y sangrientas. Es cruel y es inhumano porque de una parte amenaza la vida del prójimo y porque revalida, de otra, el concepto anticristiano de que las ofensas a la honra se deben lavar con sangre. Sobre que se trata de un conflicto en el que rara vez existe relación de igualdad entre los antagonistas: uno de ellos suele ser por consiguiente un asesino presunto, el otro un suicida hipotético. La esgrima, añade, es un deporte sin aplicaciones en la vida real y nada más que un deporte, un juego, un entretenimiento armonioso del cuerpo y de la fantasía. Aunque, eso sí, el más apasionado integral y caballeresco de los deportes. Nada en los asaltos de las salas de armas que no tienda al desarrollo de la anatomía, incluso al de los músculos visuales. Nada sobre todo que no tienda a la speeditación y dependencia de la fuerza y de la agilidad al señorio de la inteligencia. La inteligencia gobierna el acero a través de los tendones del brazo. Yo nunca me batí para reparar un agravio o por no desagrarar. Mis duelos fueron simplemente una lección experimental, una demostración práctica de mi credo científico. Por eso si apenas se vertió sangre hubo en cambio, en ellos, una gran belleza.»

El barón se exalta conforme habla con genuina vehemencia latina. Diríase que va a caer en guardia, plañido con arrogancia el torso desnudo, buscando al final de la recta que forman el brazo y la hoja, el entrecodo del adversario. Pero no es un arma el admiñculo que tiembla en la diestra de San Malato; es un bastón. «No sabe usted llevar bastón, no le va ese chirimbolo»; y el interpelado, exaltándose más, responde: «Es posible. Yo tengo el espíritu en bola. Mi juego es un juego de espiral, de líneas curvas, en tanto que el bastón, al buscar el centro de gravedad de la tierra, traza una recta, una vertical». Y diciendo y haciendo, el barón Athos de San Malato describe en el aire nocturno, a la luz de un reverbero, anaerónico y magnífico, sin capa ni espada, fintas y molinetes.

Mariano Daranas.

París-Agosto.

## CUESTIONES SOCIALES

### La huelga de albañiles

Ayer continuaba en el mismo estado la huelga del gremio de albañiles y similares, que el lunes último iniciaron el paro en esta capital.

Al mediodía estuvieron en el Gobierno civil los presidentes de la Federación Obrera y del gremio de albañiles, los cuales se entrevistaron con el señor Guinea León.

El presidente de los albañiles, señor Albertos (don Marcelino), nos manifestó que el conflicto no había tenido aún solución, y que los maestros y peones albañiles de La Cuesta y La Laguna habían secundado la actitud de los de esta capital, abandonando el trabajo.

Añadió que también han iniciado el pago la mayoría de los peones que trabajan en las fincas de la Costa Sur de esta capital y muchos de la vecina ciudad, afectando la huelga a unos 3 mil obreros.

Según nos manifestó el señor Albertos, el gremio de albañiles está pendiente de la resolución que dicte la Superioridad sobre el contrato de trabajo que la representación obrera en el Comité paritario, presentó a los patronos del ramo, y contra el cual apelaron estos últimos.

La huelga se desarrolla dentro de la mayor tranquilidad, sin que hasta ahora se haya registrado ningún incidente digno de mención.

El gobernador conferenció ayer con el Delegado regional del Trabajo, señor Ruiz y Benítez de Lugo, tratando del curso de la huelga.

También la primera autoridad acudió ayer tarde a su despacho, informándose del estado del conflicto.

El gobernador nos manifestó que hasta ahora todo se halla en el mismo estado y que sus impresiones con respecto a la solución del conflicto seguían siendo optimistas.

### Una nota del gobernador civil

Anoche nos fué facilitada en el Gobierno civil la siguiente nota oficiosa: «La actitud de los obreros es de transigencia. Los que deseen acudir a trabajar pueden desde luego hacerlo presentándose en sus respectivos centros de trabajo, donde por la fuerza pública estará debidamente garantida la libertad de trabajo. Los que por el contrario estimen deben persistir en la huelga, pueden continuarla, pero bien entendido que deberán abstenerse de tratar de disuadir a los otros y de ejercer coacciones de ninguna clase, pues en este caso se procederá a su detención y serán puestos a disposición de la autoridad competente.»

## PANTALLA IRÓNICA

### Un menú bastante frugal

Nos habíamos propuesto no hablar de subsistencias y mucho menos de cuestiones sociales, hasta después del día 13. Por temor a que pueda ocurrirnos algo muy desagradable. Que, suprimida la censura, nos hallemos en el deber, en la obligación imperiosa de decir algo, y no sepamos qué decir.

Porque lo peor no es cuando tenemos algo que decir y no nos dejan. Lo peor es cuando no tenemos nada que decir y nos ponen en el compromiso de decir algo.

Y muchas veces hemos pensado con temor: ¿De qué vamos a hablar después del trece? ¿Recordar algo de lo pasado? ¿Para qué? ¿Suponer algo de lo futuro? No sabríamos. ¿De lo presente...? Lo presente no hay que decirlo. Se va y se sufre. Lo pasado también se sufrió. Lo futuro se adivina.

De todas formas, para un apuro guardábamos el tema inagotable. Pero he aquí que algo nos obliga a entrar a saco en el arsenal antes de tiempo.

\*\*\*

Un manifiesto de los obreros ante el conflicto planteado. Y en el manifiesto, unos cuantos datos elocuentes y expresivos. Se trata de saber lo que como un peón con tres personas de familia y de tres y media a cuatro pesetas de jornal. Lo que come y lo que le cuesta la comida, ya que el factor cantidad no es tanto ni tan atendible al caso como al valor.

Medio kilo de gofio al desayuno. Para cuatro personas no es poco. Pero tampoco es mucho. Veinte céntimos de azúcar y diez de café. Diez céntimos de café para cuatro personas, ya es una proporción algo más problemática. Hablemos, pues, de agua caliente, ligeramente teñida de negro, y el término será más apropiado. Lo dice quien no toma la leche sino bien cargadita de café. Algo así como diez céntimos para una sola taza.

Bien. ¿Y el almuerzo? Otro medio kilo de gofio. Dos panes, para cuatro, es cantidad suficiente. El kilo de patatas y los cincuenta céntimos de pescado va no andan tan largos en proporción, y sugieren la idea de un aprovechamiento riguroso, al detalle, de las cáscaras de las patatas, y un concienzudo chupeteo de las espaldas del pescado.

Complementa el almuerzo un mojo cuyos ingredientes cuestan veinte céntimos. Dando por sentado que con veinte céntimos se pueda hacer un mojo—¡pobre mojo será!—, viene el dato a explicar el detalle del medio pan por cabeza, si bien tenemos por seguro que siempre han de sobrar mojo y apetito y ha de faltar pan.

\*\*\*

Partidas finales, tras una cena igual al almuerzo y muy parecida al desayuno: Carbón para las tres comidas, 0'60. Alquiler de casa, 1'25.

Luego, la casa, para un obrero, se presupuesta a razón de 1'25 por día. O sean 37'50 pesetas al mes. Siete duros y medio. Y surge, como consecuencia, la visión del cuarto horroso, sin luz ni ventilación, en la ciudadela alcantillante, y el olor a suciedad, y el atorcigo probable, y el vicio incubando vidas en ruina desde la infancia, bajo la zarpa de la miseria, del abandono y de la incompreensión.

He aquí lo extraño. Hemos comentado las cifras esqueléticas de una comida esquelética también; hemos traído al pensamiento y a la pluma el comentario irónico, sangriento, de las espaldas chupeteadas en el afán inútil de hallar algo que extraer de ellas, con una secreta envidia hacia el gato que aún las aprovecha después; hemos supuesto el desconuelo indudable ante el plato con mojo, inaprovechado por falta de pan y para todo hemos tenido una sonrisa irónica, llena de comprensión y de ternura.

Pero no hemos sentido la emoción verdad, intensa, de la miseria, hasta hablar de la casa, recordando con horror las covachas inmundas donde el obrero debate su vida, y sus hijos se forman, enfermizos y anémicos, hartos de chupar espigas y beber mojo sin pan; y sus hijas crecen, acaso, si la naturaleza se muestra pródiga en gracias con ellas, para ser, más tarde, carne de lobos, devoradas por la bestia hambrienta del deseo, y, si escapan a la tentación, para seguir procreando las nuevas falanges de chupadores de espigas...

\*\*\*

Después de todo esto, hemos empezado a hacer números para ver la forma de ofrecer a los autores del manifiesto la carta de un menú más variado. En todos nuestros esfuerzos nos hemos estrellado vanamente. Seis pesetas no dan para más.

Pero hemos logrado un resultado

Después de todo esto, hemos empezado a hacer números para ver la forma de ofrecer a los autores del manifiesto la carta de un menú más variado. En todos nuestros esfuerzos nos hemos estrellado vanamente. Seis pesetas no dan para más.

Pero hemos logrado un resultado



LA SEÑORITA

### Isabel Pérez Marrero

Falleció en esta capital el 7 de septiembre, de 1930, a la edad de 18 años.

Sus desconsolados padres, don Francisco Pérez Suárez y doña Candelaria Marrero Alemán; sus tíos, primos y demás familiares;

Suplican a sus amistades se sirvan asistir a la misa de Requiem y a los funerales solemnes que por el eterno descanso del alma de la finada se celebrarán mañana jueves, día 11, en la iglesia del Pilar, de esta capital, por cuyos favores les vivirán reconocidos.

Santa Cruz de Tenerife, 10 de septiembre de 1930.

EL SEÑOR

### Don Romualdo Alfonso Barranco

Ha fallecido a los 72 años, después de recibir los Santos Sacramentos

Su viuda, doña Isabel Flores; sus hijos, don Domingo, doña Rosario y doña Juana; hermanos, hermanos políticos, sobrinos y demás parientes;

Suplican a sus amistades encomiendan su alma a Dios y asistan a la misa que en sufragio de su alma tendrá lugar mañana, jueves, 11 del corriente, a las ocho de la mañana, en la parroquia de San Francisco, favor que agradecerán profundamente.

Santa Cruz de Tenerife, 10 de septiembre de 1930.

Imprevisto. Comprobar que seis pesetas diarias suman 180 pesetas al mes. Y acordarnos de aquel oficial de Correos, amigo nuestro, que cobra 290, (unas 9 y pico diarias), y paga una casa de 25 duros, y tiene cuatro hijos, y no come, seguramente con cincuenta céntimos de pescado, y ha de ir a la oficina, por exigirlo el decoro del Cuerpo, con su cuello y su corbata, y unos zapatos medianamente presentables...

Entonces, sumidos en un mar de confusiones, hemos dejado la pluma y nos hemos puesto a pensar:

—Pero, ¿puede ser ésto, Señor?

Antonio MARTI  
Tenerife.

## DE LA LAGUNA

Las fiestas

Los actos religiosos celebrados ayer resultaron muy solemnes, especialmente el primer día del quinario, en el que el Padre Urbano pronunció un elocuente sermón.

También la cabalgata resultó muy brillante, presenciando el paso del hecho cortejo enorme concurrencia.

Hoy, a las cinco y media, se celebrará en la plaza de San Francisco una carrera de cintas en automóvil.

A las diez de la noche tendrá lugar un paseo extraordinario en la calle Obispo Rey Redondo.

La Fiesta del Romanticismo

A continuación publicamos el programa de la fiesta del Romanticismo, que el Ateneo de La Laguna celebrará en el Teatro Leal, a las nueve y media de la noche del próximo viernes, día 12:

PRIMERA PARTE

“La Grotte de Finghal”. Mendelssohn.—Orquesta. Director: B. Giménez.

Palabras del presidente del Ateneo: Pedro Pinto de la Rosa.

En torno al Romanticismo: Manuel Verdugo.

Una Velada Romántica

Trio en re menor (op. 49). Mendelssohn. Andante-Scherzo.—Violín: Manuel Tricás, Violoncello: Angel Mañero, Piano: Evaristo Icaeta.

“El Canto de los piratas”. Víctor Hugo (trad. Zorrilla.).

“Oriental”. Zorrilla.—Eduardo Diez del Corral.

Estudio. Do sostenido menor. Op. 25

Mazurca. La menor. Op. 17. Chopin

Valse brillante, bemol mayor. Op. 34

Piano: Emma Martínez de la Torre de Díaz-Llanos.

Romance. Duque de Rivas.

Fragmento del Estudiante de Salamanca. Espronceda.

Josefina de la Torre.

A la música. Impaciencia.—Schubert.

La Flor del Loto. Con lirios y rosas.—Schumann.

Canto: Lola Trujillo de Gorostiza. Piano: Emma Martínez de la Torre de Díaz-Llanos.

(Damas de la Epoca: Srtas. Amalia Núñez Izquierdo, María Isabel Estarriol y Hamilton, María Josefa La Roche y Brage, Pilar Lecuona y Castro, María del Rosario Pérez y Hernández Abad.)

SEGUNDA PARTE

Polonesa en la.—Chopin.

Orquesta. Director: B. Giménez.

Presentación.—Domingo Cabrera Cruz.

Discurso del Excmo. Sr. D. Niceto Alcalá Zamora.

**Teodoro Alvarez Martín**

Practicante en Medicina y Cirujía  
Plaza de la Concepción número 26  
LA LAGUNA

## Gobierno civil

Visado de pasaportes

El gobernador civil ha recibido el siguiente telegrama del director general de Seguridad:

“Por canje de notas entre el ministro de Estado y el ministro de Hungría en esta corte, se ha convenido la supresión del requisito del visado en los pasaportes entre España y dicha nación, cuyo convenio entró en vigor el día primero del actual. Participoselo para su conocimiento y cumplimiento, significándole que según se participa en dicho convenio, continuará exigiéndose el visado de pasaportes a los súbditos húngaros que pretendan ir a nuestras colonias y a los territorios de Marruecos que estén sometidos a la protección o la influencia de España, y que el acuerdo en nada altera disposiciones legales que regulan en la actualidad el régimen de la protección del mercado nacional del trabajo ni en materia de política de extranjeros.”

## Información judicial

Sección de lo Civil

Juicio suspendido

Por enfermedad del abogado defensor, se suspendió la vista de la causa, que por el delito de hurto debió celebrarse ayer en esta Audiencia, contra Antonio Borges y otros.

MOTORES TRIFASICOS, de alto rendimiento, elevada potencia efectiva, reducido consumo de corriente y precio económico.—Casa Siemens, San José, 13.

## POR LOS PUEBLOS

# Las fiestas de los Silos

El pasado lunes tuvo lugar en el pueblo de Los Silos la anunciada «Fiesta de la copla, la danza, la romería y la música popular», que constituyó un completo triunfo para sus organizadores, siendo el número más atractivo y brillante de los festejos que actualmente se celebran en aquella localidad.

Primeramente, por la mañana, tuvo lugar la función religiosa, en la que pronunció un elocuente sermón el canónigo de la Catedral de La Laguna, señor García Ortega.

Después de terminado el acto religioso salió procesionalmente la imagen de la Virgen de la Luz, acompañada por las autoridades, clero, hermandades, banda de música, etc., y seguida durante todo el trayecto por un enorme gentío.

También por la mañana llegó a Los Silos la banda municipal de música de esta capital, a la que se tributó un entusiasta recibimiento. Acompañaba a la banda, ostentando la representación de este Ayuntamiento, el teniente alcalde don Enrique Alvarez.

Al medio día tuvo lugar en el domicilio particular del alcalde, don Abraham T. Ferrer, un almuerzo al que asistieron el señor Alvarez, el director de la Banda, de esta capital, señor Icaeta, y los poetas y oradores que habían de tomar parte en el festival literario de por la tarde.

Este se celebró a las cinco. Comenzó con la llegada a la plaza, donde se había preparado al efecto un artístico templete, de las reinas de la fiesta, que vestían el típico traje de la maga canaria.

Acompañando a las reinas llegaron al estrado el mantenedor del acto, don Ramón Gil-Roldán, y los poetas señores Verdugo, Crosa y Hernández Amador.

Comenzó la fiesta con un breve discurso de presentación pronunciado por el alcalde, señor T. Ferrer, quien expuso la índole y significación del acto, aludiendo a los diferentes y valiosos elementos que habían de tomar parte en él. Fué muy aplaudido.

Acto seguido, el poeta Hernández Amador recitó un romance original, alusivo a la fiesta, que fué premiado con grandes aplausos. A continuación, el señor Reyes Bartlet leyó unas cuartillas sobre la música regional, trabajo muy documentado y valioso, cuya lectura fué oída con gran interés y premiada con generales aplausos.

El gran poeta Verdugo leyó también una de sus admirables composiciones, en la que se canta la belleza incomparable del paisaje tinerfeño. Crosa obtuvo igualmente un gran éxito con unas quintillas que recitó con su gracia y soltura acostumbradas y que fueron muy aplaudidas, lo mismo que la composición de Verdugo.

Por último ocupó la tribuna el mantenedor de la fiesta, señor Gil-Roldán, que hizo un fervoroso canto al tipismo isleño, tan bien enaltecido en este acto, recordando sus andanzas anteriores en espectáculos parecidos y algunas composiciones de gran mérito poético leídas o recitadas con ocasión de ellas.

También leyó el mantenedor una composición escrita expresamente para el acto y enviada por el poeta Pérez Delgado «Nijota», cuya lectura fué acogida por el público con una nutrida ovación.

En párrafos de gran elocuencia, Gil-Roldán aludió al encanto maravilloso de lo típico, que supo definir con frases llenas de entusiasta fervor. Terminó con un saludo a las reinas de la fiesta y una invocación ardiente a los principios de Libertad, Arte y Cultura.

Una gran ovación acogió el final del discurso.

El acto finalizó ejecutando la banda municipal de esta capital los «Cantos Canarios», de Pówer.

Después de terminada la fiesta, el alcalde, don Abraham T. Ferrer, obsequió con un refresco, en su domicilio particular, a las reinas, poetas, mantenedor y restantes invitados.

## DE LA PENINSULA

### Los sucesos de la Coruña

Los corresponsales en la Coruña han telegrafado detalles de los sucesos ocurridos en aquella capital durante la estancia de los propagandistas de la Unión Monárquica Nacional, señores conde de Guadalhorce, Calvo Sotelo y Primo de Rivera.

Después del mitin celebrado en el Teatro Rosalía de Castro, donde comenzaron los incidentes, los elementos de la Unión Monárquica asistieron a un banquete en el Palacio.

Cerca de las cuatro de la tarde, terminado el banquete, los concurrentes vieron que no iban a poder salir por la calle Real, a causa de los grupos hostiles que allí esperaban. En vista de ello decidieron salir por la calle de Olmos; pero la gente se dio cuenta inmediatamente del cambio de itinerario y se dirigió a dicha calle.

En medio de un enorme barullo, llegaron a confundirse protestantes y ex unionistas patrióticos.

El hijo de Primo de Rivera recibió dos bofetadas y el señor Calvo Sotelo recibió otras dos. Este repelió la agresión a bastonazos auxiliado por la fuerza pública, que cargó contra la multitud, huyendo.

Para después del banquete estaba anunciado el acto de constitución del Comité provincial de la Unión Monárquica, en las oficinas de dicha entidad.

Eran las cuatro y media de la tarde, y la multitud continuaba frente al Palacio. Por fin, y como los de la Unión Monárquica decidieron salir para aquel centro, el público arremolinóse para cortarles el paso. Cuando llegaron a la mitad de la avenida no pudieron continuar y tuvieron que volver nuevamente al hotel.

El conde de Guadalhorce intentó agredir a uno que le había perseguido. Cuando el ex ministro llegó a dos metros de aquél, se planta en actitud defensiva. Intervinieron los guardias. Estos hicieron uso de las armas y varias personas resultaron heridas.

Serían las ocho de la noche cuando Primo de Rivera salió a buscar su automóvil que se hallaba a pocos pasos del hotel. El público le rodeó e increpó, apedreando el coche. Primo de Rivera, revolver en mano, adoptó una actitud de desafío y entonces el público se le echó encima, teniendo los guardias que dar nuevas cargas. Calvo Sotelo, que quiso acudir para socorrer a su compañero, tuvo que escapar y se refugió en un grupo de guardias.

En la manifestación figuraban todas las clases sociales y otras en traje de paisano.

Fueron asistidos de contusiones dos oficiales de Seguridad y otros dos de Artillería.

# Depósito de Carbones

El más surtido de la provincia

DEPOSITOS EN LA CONCORDIA — TELEFONO NUMERO 179

### SERVICIO A DOMICILIO

CARBON DE PIEDRA, primera calidad “Almirantazgo”. procedente de Cardiff.

CARBON VEGETAL DE BREZO.

CARBON DE COK, inglés, duro y blando.

El servicio a domicilio se hace con la mayor rapidez.

Para pedidos: CALLE DE SAN JOSE, NUM. 20. SANTA CRUZ DE TENERIFE.

# REGALO

## de participaciones en 16 BILLETES de la Lotería de Navidad

La Fábrica “La Lucha” recibirá a mediados del corriente mes de Septiembre los siguientes DIEZ números del sorteo de Navidad:

26.527	17.830
03.036	10.155
07.680	00.156
09.256	11.645
28.013	33.154

de los que regalará participaciones de UNA PESETA por cada 25 Cupones de los que contienen los cigarrillos.

### Extra Lucha - Ben Hur - Super Lucha

Números de los que actualmente la Fábrica “LA LUCHA” está regalando participaciones:

02.623	05.207
08.566	15.064
20.523	30.547

Todos en millares distintos. La Fábrica “LA LUCHA” tiene encargados 19 números más que, junto con los anteriores, hacen un total de 35 NÚMEROS diferentes y en todos los millares de que consta el sorteo de Navidad.

La Fábrica “LA LUCHA” ruega a los fumadores que comparen la calidad de sus cigarrillos con los de cualquier otra marca, en la seguridad de que se convencerán de que los cigarrillos

### Extra Lucha - Ben Hur - Super Lucha

son los de mejor calidad que se fuman hoy día en Canarias.

Exija que en la cinta consten estas palabras Exija que en la factura conste el nombre FERODO Sólo así adquirirá FERODO y no una burda imitación.

VENTAS AL POR MAYOR Y DETALLE:  
AMERICO L. MENDEZ  
Santa Cruz de Tenerife

# Cupones “Tenerife”

## Hoy “Tinerfeños”

Legalmente constituidos estos cupones en el Ministerio de Economía Nacional lo ponemos en conocimiento de nuestros favorecedores para que no se dejen llevar por presiones de ninguna clase, bien entendido que a ningún comerciante se le puede hacer responsable de su circulación, para lo cual está autorizada esta Empresa por el Ministerio correspondiente.

Interesa saber a usted lo que representa y significa los cupones que la Agencia de Publicidad y Propaganda TENERIFE acaba de divulgar entre los buenos comercios de la isla.

Cada 50 céntimos de compra da derecho a un cupón Tinerfeño que pegará en la libreta numerada Serie B, y una vez llena de los Cupones le valdrá catorce pesetas en una cartilla de la Caja de Ahorros, fomentándose así la pequeña economía.

Al poseedor de una cartilla de la Caja de Ahorros no se le entregará una segunda, pero si se le hará el abono de 14'00 pesetas en la que posee, al entregar una segunda libreta nuestra serie B. llena de cupones.

Estas operaciones de ahorro se harán en el Banco de Cataluña (Sucursal de Santa Cruz de Tenerife), con cuya entidad se ha concertado tal requisito.

Los Cupones Tinerfeños significan para usted, comprador, un estímulo para el ahorro; la seguridad de obtener un tanto por ciento en sus compras no despreciable, y el ir cultivando su afición hacia la economía, tan necesaria hoy día.

Para usted, comerciante, significan los Cupones Tinerfeños acrecentamiento momentáneo de vuestros negocios, retención de vuestra clientela y el aumento ganancial de vuestras ventas.

Los Cupones Tinerfeños sólo eliminan a los eliminadores. Los Cupones Tinerfeños son la defensa del comercio eliminado.

Las libretas de Cupones Tenerife en circulación, y puesto que no es posible hacer sorteos por oponerse a ellos preceptos legales, se abonarán por ellas desde primero de octubre próximo, 12'50 pesetas en vez de 12'00 que se venían abonando hasta la fecha, y esto hasta su total liquidación.

Estas libretas son las de la serie A.

## Clínica de enfermedades del aparato digestivo

MANUEL HERNANDEZ MARTINEZ.—MEDICO-CIRUJANO

Especialista en enfermedades del Estómago, Hígado e Intestinos.

Esta clínica está dotada de todos los adelantos modernos, contando con los mejores aparatos para la especialidad.—RAYOS X.

Santo Domingo, 13.—Consultas de diez a doce y de tres a cinco.

SANTA CRUZ DE TENERIFE

# Ursa

## Lubricación Científica e Ideal de los Motores Diesel y Semi-Diesel

Viscosidad Apropiada Según la Potencia del Motor

Ursa-Ursa Heavy y E. Heavy-No Deja residuos Gomosos Ni De Carbón

Pruébelo y No Querrá Usar Otro

Manufacturado por The Texas Company New York (U. S. U.)

Importador exclusivo: Eufemiano Fuentes Teléfono 370



EMPRESAS DE AGUAS

COMUNIDAD «SALTO DEL CUERVO»

Por la presente se cita a los señores partícipes de esta Comunidad, para asistir a la reunión de la junta general extraordinaria que se celebrará el día 11 de este mes y hora de las 2 de la tarde, en el oratorio del Ayuntamiento de esta ciudad...

ORDEN DEL DIA

- 1.—Renovación de los siguientes cargos: contador y vocales primero y tercero, por no pertenecer ya a la Comunidad los señores que venían desempeñando dichos puestos.

LOS CAZADORES

Comunidad de explotación de aguas en FASNTA-TENERIFE

Por la presente se cita a los señores partícipes de la misma para que el día 14 de los corrientes y hora de las dos de la tarde se sirvan concurrir a la junta general extraordinaria que se celebrará en el salón social, situado en la plaza de la Iglesia, «Casino de Güimar» para tratar de la siguiente

ORDEN DEL DIA

Primero.—Lectura del acta anterior, aprobándola si procede.

COMUNIDAD EL CUZO

Por la presente se convoca a Junta general, a todos los señores partícipes de esta comunidad, acto que tendrá lugar el domingo, 14 del actual, y hora de las dos de la tarde, en los altos del Ayuntamiento de esta ciudad...

ORDEN DEL DIA

Primero.—Manifestaciones de la presidencia, sobre la marcha de la Comunidad.

COMUNIDAD «AGUAMANS»

Se cita a junta general extraordinaria, de segunda convocatoria, a los señores accionistas de esta Comunidad, para el día 14 del mes actual, y hora de las diez y media de la mañana...

ORDEN DEL DIA

Proposición para efectuar los trabajos de perforación en las galerías.

ORDEN DEL DIA

Recuerdos que procedan adoptarse para la marcha y mejor gobierno de la misma.

ORDEN DEL DIA

Manifestaciones de los señores asociados.

ORDEN DEL DIA

Tanque, 28 de agosto de 1930.—El secretario, Antonio Hernández

ORDEN DEL DIA

Comunidad «Aguamans»

Se cita a junta general extraordinaria, de segunda convocatoria, a los señores accionistas de esta Comunidad, para el día 14 del mes actual, y hora de las diez y media de la mañana...

ORDEN DEL DIA

Proposición para efectuar los trabajos de perforación en las galerías.

ORDEN DEL DIA

Recuerdos que procedan adoptarse para la marcha y mejor gobierno de la misma.

ORDEN DEL DIA

Manifestaciones de los señores asociados.

ORDEN DEL DIA

Tanque, 28 de agosto de 1930.—El secretario, Antonio Hernández

ORDEN DEL DIA

Comunidad «Aguamans»

Se cita a junta general extraordinaria, de segunda convocatoria, a los señores accionistas de esta Comunidad, para el día 14 del mes actual, y hora de las diez y media de la mañana...

ORDEN DEL DIA

Proposición para efectuar los trabajos de perforación en las galerías.

ORDEN DEL DIA

Recuerdos que procedan adoptarse para la marcha y mejor gobierno de la misma.

ORDEN DEL DIA

Manifestaciones de los señores asociados.

ORDEN DEL DIA

Tanque, 28 de agosto de 1930.—El secretario, Antonio Hernández

ORDEN DEL DIA

Comunidad «Aguamans»

Se cita a junta general extraordinaria, de segunda convocatoria, a los señores accionistas de esta Comunidad, para el día 14 del mes actual, y hora de las diez y media de la mañana...

ORDEN DEL DIA

Proposición para efectuar los trabajos de perforación en las galerías.

ORDEN DEL DIA

Recuerdos que procedan adoptarse para la marcha y mejor gobierno de la misma.

ORDEN DEL DIA

Manifestaciones de los señores asociados.

ORDEN DEL DIA

Tanque, 28 de agosto de 1930.—El secretario, Antonio Hernández

ORDEN DEL DIA

Comunidad «Aguamans»

Se cita a junta general extraordinaria, de segunda convocatoria, a los señores accionistas de esta Comunidad, para el día 14 del mes actual, y hora de las diez y media de la mañana...

ORDEN DEL DIA

Proposición para efectuar los trabajos de perforación en las galerías.

ORDEN DEL DIA

Recuerdos que procedan adoptarse para la marcha y mejor gobierno de la misma.

ORDEN DEL DIA

Manifestaciones de los señores asociados.

ORDEN DEL DIA

Tanque, 28 de agosto de 1930.—El secretario, Antonio Hernández

ORDEN DEL DIA

Comunidad «Aguamans»

Se cita a junta general extraordinaria, de segunda convocatoria, a los señores accionistas de esta Comunidad, para el día 14 del mes actual, y hora de las diez y media de la mañana...

ORDEN DEL DIA

Proposición para efectuar los trabajos de perforación en las galerías.

ORDEN DEL DIA

Recuerdos que procedan adoptarse para la marcha y mejor gobierno de la misma.

ORDEN DEL DIA

Manifestaciones de los señores asociados.

ORDEN DEL DIA

Tanque, 28 de agosto de 1930.—El secretario, Antonio Hernández

INFORMACIONES LOCALES

VIDA MUNICIPAL

Construcciones y reformas

Don Eusebio Ramos González ha presentado instancia solicitando se le conceda autorización para construir una casa de dos plantas en un solar de su propiedad, sito en la prolongación de la calle de Callao de Lima.

—El Inspector municipal de Sanidad ha devuelto a esta Alcaldía, debidamente informados, los planos de reformas de una casa sita en la carretera de esta capital a La Laguna, que proyecta el propietario de la misma, don Francisco Pérez García.

—También ha devuelto, con informe favorable, los de reformas de una casa que don Emilio Fernández Oliva posee en la calle de Emilio Cazaquilla.

Automóviles taxímetros

Don Domingo Torres Pérez ha presentado instancia solicitando se le conceda permiso para dedicar al servicio público de automóviles taxímetros un coche de su propiedad marca «Essex», y número 2.441 de matrícula, con sujeción a la tarifa de sesenta céntimos y demás bases aprobadas por este Ayuntamiento.

Nombramiento

Por decreto de la Alcaldía, y a propuesta del jefe del Cuerpo, ha sido nombrado guardia municipal de tercera clase, con carácter interino, el aspirante Alejandro Benítez Ramos.

Pago de obras

La sucursal del Banco de Cataluña en esta plaza ha participado a esta Alcaldía que, por orden del Banco de Crédito Local, de Madrid, ha cargado en cuenta a este Ayuntamiento la cantidad de 36.057 pesetas 71 céntimos, para pago de obras ejecutadas en el barranquillo del Aceite, captación de aguas en la galería de Aguirre y pavimentación de la Avenida 25 de julio.

Solicitud de una plaza

Don Sebastián Bastidas ha presentado instancia solicitando una plaza de guardia municipal de tercera, interino, que dice se halla vacante.

Profesor de la Banda

A don Manuel Padrón se le ha trasladado acuerdo de la Permanente recaído en sesión de primero del actual, ratificando su nombramiento de profesor de tercera, por ascenso, de la Banda municipal de música.

Quejas del público

La queja de todos los años

Todos los años se repite por esta época la misma campaña de protesta, por las mismas razones, sin que nunca se le preste la menor atención ni se procure, por nadie, poner el preciso remedio al mal.

Nos referimos al triste y bochornoso espectáculo que ofrecen en las tardes y primeras horas de la noche de los domingos y días festivos, los tranvías y autobuses que desde La Laguna y localidades próximas se dirigen a esta capital, con su cargamento de borrachos y gente alborotadora, sin que nadie se cuide de imponer en ellos el orden, evitando los abusos y escándalos de quienes, por traer la cabeza llena por los vapores del alcohol, se olvidan de todo, hasta de los deberes más elementales de respeto y educación.

«Tanto como el descaro y la ordinaria repulsiva de quienes, por hacerse contentos se arrojan en el deber de divertir a los demás,—nos decía un señor víctima de lo que acabamos de aludir,—molesta el desenfreno y la libertad de palabra de estos viajeros animados, que se cuentan de un lado a otro de los vehículos, con gritos estentóreos, los chistes más desvergonzados y procaces, y se dan bro-

mas de mal gusto, salpicando la conversación con rotundas interjecciones de grueso calibre, sin que los empleados de las empresas, por no tener ordenes para ello o comprender que carecen de la autoridad precisa para hacerlo, se decidan a poner freno a tan lamentables manifestaciones de incultura.»

El autor de la queja es un señor que domingos pasados tomó un tranvía en La Laguna con dos hijas suyas, y a la mitad del camino, poco antes de llegar a La Cuesta, se quedó, prefiriendo tomar otro vehículo para continuar el viaje antes de permitir que sus hijas siguieran presenciando el denigrante espectáculo que ofrecía un grupo de borrachos, armados de guitarra, que se habían adueñado del tranvía, atronándolo con sus cantos y sus gritos, abundantes en interjecciones de la clase indicada y sonoros apertivos.

Todos los años, repetimos, los domingos y días festivos, por la tarde, se dan casos de estos a granel en los tranvías y vehículos que prestan el servicio de transporte de pasajeros en las líneas de Tacoronte-Laguna y Laguna-Santa Cruz.

Todos los años las columnas de la prensa se pueblan de quejas de este género, y, sin embargo, nada se hace por evitar tal estado de cosas, ni las autoridades parecen tener el menor

interés en poner coto y freno a tales abusos, evitando cuadros tan vergonzosos y depresivos que tan pobremente hablan de la cultura y educación de parte del público tinerfeño.

Bien sabemos que se trata de una pequeña minoría. Pero de una minoría cuyos desmanes deben impedirse antes de que puedan dar pretexto para generalizaciones deprimentes y lamentables.

X2.

Nueva industria regional

Harina de plátano maduro

Por noticias particulares hemos sabido que se está constituyendo una sociedad para la explotación de la harina de plátano maduro, cuya patente tiene un conocido industrial establecido en nuestra isla.

La harina de plátano maduro es un alimento energético de primer orden, fácilmente asimilada y con un importante contenido de vitaminas.

Es sabida la influencia que en el crecimiento y la nutrición, y hasta en la defensa general de nuestra salud, ejercen esos principios.

La dificultad de obtención de una buena harina de plátano está en que ella lo sea del fruto maduro, conteniendo todos sus principios nutritivos y vitamínicos. El industrial de referencia ha logrado obtener harina en esas condiciones, triunfo singular, dado que la mayor parte de los productos similares son a base de harina del fruto verde.

La importancia que este hecho tiene es grande: él permitirá muy en breve a esa sociedad—cuya dirección facultativa está encomendada a un prestigioso doctor de Medicina y farmacéutico—preparar, asociándole otros principios, un alimento a base de harina de plátano maduro, utilísimo a niños, ancianos y convalecientes.

La experimentación clínica que del producto se ha hecho, ha dado también resultados magníficos en casos de gastroenteritis (diarreas) infantiles, allí donde ningún alimento es tolerado.

Otras derivaciones importantes puede tener la naciente sociedad, si ella es conducida con acierto, tales como la obtención de otros productos farmacológicos e industriales.

Más adelante, cuando las realidades estén repetidamente comprobadas, daremos nuevos detalles a nuestros lectores. Hoy solo hacemos constar, muy complacidos, que de un producto agrícola netamente canario va a surgir una industria más, que creemos de muchos vuelos.

DE SOCIEDAD

Viajeros

Ayer llegaron de Las Palmas don Juan Sánchez, don Juan Espino Suárez, don Deogracias Rodríguez, don Francisco Domínguez, don Servando Moreno, don Francisco Rodríguez, don Valentín Santisteban, don Leandro J. Aparicio y don José Gimeno.

Ha llegado de Guía de Isora, nuestro buen amigo el representante del Banco Hispano Americano, en aquel pueblo, don Fernando Cejas Díaz.

En breve hará viaje a Madrid el joven abogado don Manuel González de Aledo y Rodríguez de la Sierra.

Han marchado a Las Palmas los tenientes auditores don José M. Coloma y don Luis Piernavieja.

Bodas

Dentro de breves días contraerá matrimonio en esta capital, con la señorita Dorita Naveiras y Fernaud, nuestro amigo, el oficial de este Centro de Telégrafos, don Pedro Suárez Hernández.

En la iglesia de la Concepción se efectuó anoche el enlace de la simpática señorita Angela León Martínez, con don Angel Calvo.

Apadrinaron a los contrayentes la señorita Inés Cabrera Montelongo y don Martín Ocoín Rodríguez.

Desearmosles muchas felicidades.

Necrología

En el Convento de las Clarisas de La Laguna ha dejado de existir, a los 25 años de edad, la religiosa Sor Santa Clara, que en el mundo fue la maestra nacional señorita Celia Santos Molina.

Descansen en paz y reciban sus familiares, residentes en Tegueste, y Comunidad a que pertenecía, la expresión de nuestra condolencia.

El domingo último falleció en esta capital el respetable señor don Romualdo Alfonso Barranco, persona que por sus condiciones de honradez y laboriosidad era muy estimado por todas sus amistades.

Mañana, a las 8, se celebrará en la iglesia de San Francisco una misa de Requiem en sufragio del alma del finado.

A sus familiares, y muy especialmente a su hijo, nuestro estimado amigo, don Domingo Alfonso Flores, empleado de la casa de don Manuel Cruz, enviamos la expresión de nuestro sentido pésame.

SE ALQUILA en casa particular una buena habitación para caballero solo, independiente y con ventana a la calle.—Precio económico.—Castro, 34.

ESPECTACULOS

Parque Recreativo

A las ocho en punto, la película de gran éxito, «Buscando un corazón». A las nueve y media, la cinta cómica en dos partes, «Es mejor ser galeotes» y la producción Paramount, «La vida es un azar».

Cine La Paz

A las siete y tres cuartos, continuación de la monumental serie titulada «El secreto de un tesoro».

A las nueve y media, proyección de la superproducción Paramount «La hora secreta» y presentación del superespectáculo «Terésita España, Susisell y Bonavoglia».

Las señoras y señoritas abonarán mitad de precio.

Cine Victoria

A las ocho menos cuarto, a precios populares, la película en dos partes, «Noche en blanco» y la superproducción en seis partes, «Corazones de roble».

A las nueve y media, con el concurso del Trío Victoria, la cinta cómica en dos partes, «Día de mudanza» y estreno de la comedia frívola, «¡Oh, marquesa!»

Cine Tosca

Esta noche, a las 9'45, estreno de la interesante película americana, «La fortuna del bandido», por Tom Tyler, Chispita, Vivalde y su Botones.

Cine Tenerife (Plaza de Toros)

A las nueve y media, la comedia en siete partes, «El piropeador».

LA VINATERA

LOS MEJORES VINOS.—CASTRO 13.

Esta bodega, como siempre la más acreditada y mejor surtida del archipiélago, queriendo demostrar a su numerosa clientela y a los que todavía no lo son, que es la mejor y más barata que vende en esta plaza, y en vista del gran alza que han sufrido los vinos en la Península, siempre continúa haciendo sus cotizaciones hasta nuevo aviso. A 50 céntimos el litro con el mismo servicio en las sucursales establecidas en las calles de San José núm. 6 y Marina núm. 47.

No se olvide usted de hacer una visita a estos establecimientos y se convencerá.

—EL REY DE LOS VINOS—

A nuestra distinguida clientela

MUEBLES BENLLOCH se sirve comunicarles que obligados por preceptos legales, nos vemos en la necesidad de suspender nuestro actual obsequio «Viaje de novios», que tan buena acogida ha tenido en numerosos compradores.

Estamos actualmente estudiando la posibilidad de llevar a efecto el mismo obsequio, usando otro procedimiento para designar el agraciado, y caso de no poder lograrlo muy pronto anunciaremos otro importante concurso, participando que serán válidos para el mismo, los cupones que hasta hoy hemos entregado del «Viaje de Novios».

Si quiere Vd.

sacar el máximo rendimiento a su coche o camión, use siempre la gasolina marca P. P. P.

Para informes:

JUAN DIAZ JIMENEZ

Oficinas: Santa Cruz de Tenerife.—Muelle principal.

Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Santa Cruz de Tenerife

PÉREZ GALDOS, NUM. 9 y 11 SUBASTA

El día 21 de septiembre, a las diez de la mañana, en las oficinas de esta Entidad, calle Pérez Galdós números 9 y 11, tendrá lugar la de los objetos empeñados, cuyos plazos han vencido sin que dueños hayan hecho las renovaciones que marca el Reglamento. Dichos objetos se hallan expuestos al público hasta el día de la subasta en estas oficinas, de ocho a diez de la mañana.

Santa Cruz de Tenerife, 6 de septiembre de 1930.

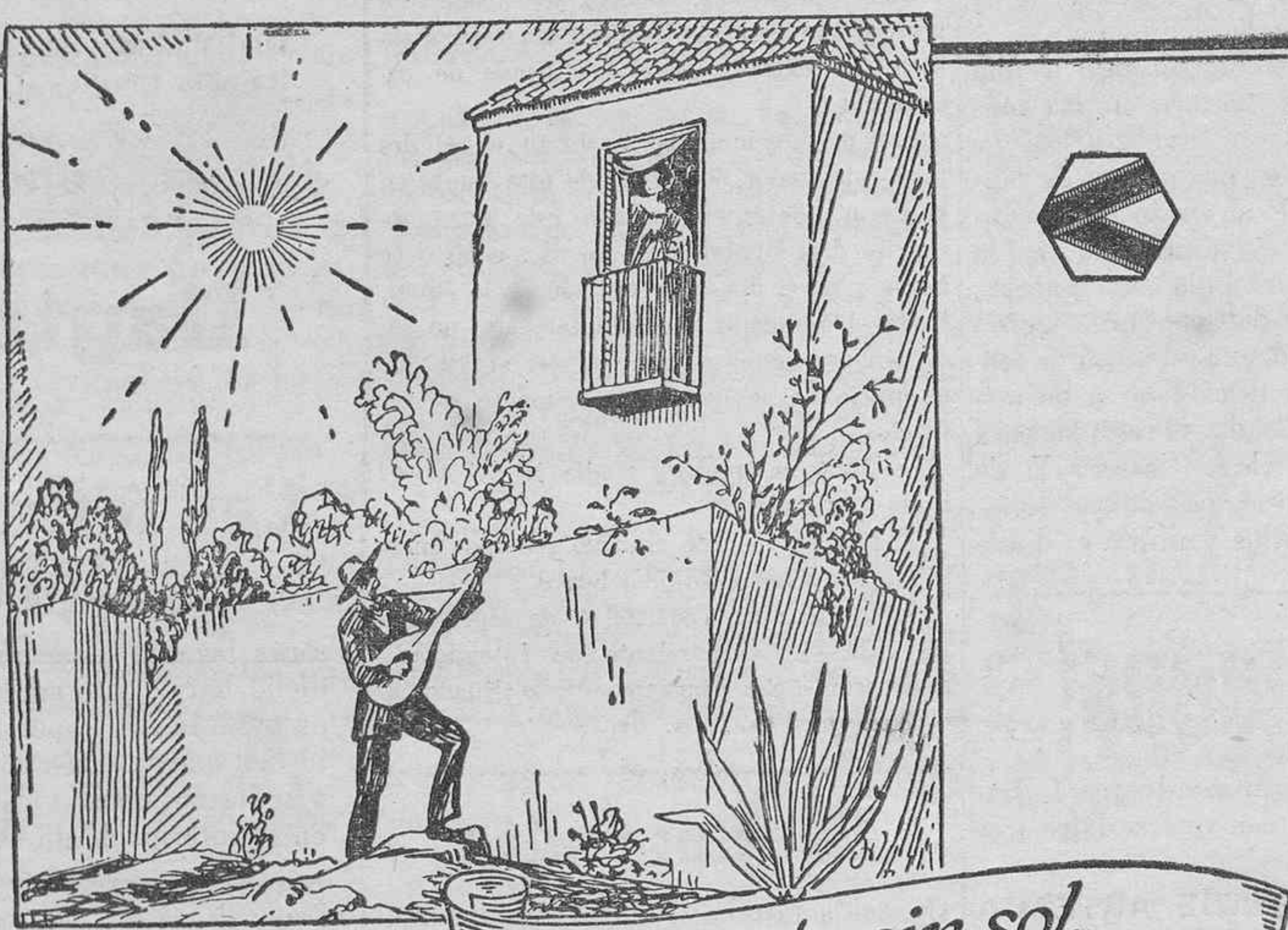
El Director-Gerente, J. A. Rumeu.

Las combinaciones de tarifas del

Tranvía Insular

se acomodan a todas las necesidades. Un bono familiar utilizable en los trayectos más frecuentados de la línea, con excepción de los días festivos, reduce el costo del recorrido Santa Cruz-Laguna, a diez y ocho céntimos.

Para un grupo de tres o más estudiantes, el costo de dicho recorrido es también de diez y ocho céntimos.



Ni sábado sin sol, ni moza sin amor.

Ni cabeza sin trastornos, ni muelas sin dolor, ni mujer sin las molestias propias de su sexo, ni orgías sin desgaste, ni mal alguno que no pueda sucedernos en determinados momentos de la vida. Sólo el VERAMON posee virtudes suficientes para rectificar el proverbio contenido en el epigrafe. Una o dos tabletas de este antídoloroso ideal bastan para eliminar el dolor y restablecer el bienestar sin atacar el corazón ni causar efectos secundarios desagradables.



Dobos de 10 y 20 tabl.

VERAMON

Patronato Caritativo de Santa Cruz de Tenerife

Ha sido nombrado médico de este Patronato, don José Sánchez Delgado, con domicilio en la calle de Alfonso XIII número 76.

Días de consulta

Don Luis Fraga García.—Miraflores, 7.—Lunes, miércoles y viernes, de tres a cinco.  
Don José Sánchez Delgado, Alfonso...



**Movimiento de buques**

**Entradas de ayer**

VAPORES.—"Argual", inglés, de Liverpool, con 4 pasajeros de término y carga general. Consignado a Fyffes.

"Gomera", español, de Las Palmas, con 28 pasajeros de término y carga general. Consignado a M. Cruz.

"Río Francoli", español, de Génova y escalas, con 2 pasajeros de término y carga general. Consignado a Antonio Ledesma.

"Gadir", español, del Puerto de la Cruz, con frutos. Consignado a Fyffes.

"Amir", español, de Tazacorte, con frutos. Consignado a Fyffes.

**Salidas**

VAPORES.—"Gomera", para San Sebastián; "Amir", para Gáldar; "Asbur-Galaco", para San Sebastián de la Gomera, y "Argual", para Garston.

**SUCESOS**

**Una agresión**

Ha sido denunciado el guarda jurado de Güimar, José Torres Jorge, por haber agredido con un palo a su vecino Federico Fariña Leandro, de 40 años, causándole una herida contusa de cinco centímetros en la región superior izquierda y otra de un centímetro en el frontal, de las que fué curado por el médico de aquella Villa, señor Hernández Mora.

**Otra agresión**

Ha sido denunciado ante el Juzgado municipal de San Andrés y Sauces, en la isla de la Palma, Felipe Rodríguez y Rodríguez, que agredió con un bastón a Eusebio Rodríguez y Rodríguez, causándole dos heridas en la cabeza, de carácter leve.

**Hurto de una guitarra**

Juan Morales Rodríguez ha denunciado en esta Comisaría de Vigilancia la sustracción de una guitarra valorada en 35 pesetas.

**Herido de arma blanca**

Anteanoche fué asistido en el Hospital de Dolores de La Laguna, el industrial Isidro Gutiérrez, que presentaba una herida inciso-punzante en la mano izquierda y otra contusa en la cabeza, de pronóstico reservado.

Dichas lesiones se las produjo un conejino suyo, que le agredió con un cuchillo, durante una reyerta que se suscitó en una venta de la propiedad de Isidro, sita en la Matanza de Agentejo.

**Registro civil**

**Nacimientos**

Manuel González Sosa, Cándido Cabrera Villalba, José Martín González, José Cano Lliarena, Evelio Hernández Boligán, Agustín Hernández Boligán, Adalberto Segura Indalecio, Manuel Plasencia Luis, María Ravelo Pino, Gloria Goya Díaz.

**Defunciones**

Romualdo Alfonso Barranco, de Quilmes (Cuba), 72 años, casado. Asistolia.—Porlier, 23, Matilde Brito Cruz, de Iguete San Andrés, 20 años, soltera. Neumonía. Hospital Desamparados. Isabel Pérez Marrero, de esta capital, 17 años, soltera. Tuberculosis pulmonar.—Costa Sur.

**Una gran obra**

Se vende un hermoso «Diccionario Enciclopédico Hispano Americano». Monumental obra nueva, completa e importantísima de literatura, ciencias y artes de todas clases; edición ilustrada y con todo cuanto se necesita o quiera saberse; propia para Sociedades, Bibliotecas, Establecimientos de Segunda Enseñanza o personas ilustradas. Dará razón don Elicio Cruz Pérez, calle de la Rosa número 53, en Santa Cruz de Tenerife.

**Pequeñas crónicas de todo el mundo**

**ESTAMPA DE BERLIN**

Ningún otro país del mundo celebra tantas Exposiciones como Alemania, y ninguna ciudad de Alemania tantas como Berlín. La Exposición es aquí un florecimiento natural de la intensidad del vivir; es la competencia sistematizada. Las Exposiciones traen de repente la revelación de silenciosos y arduos trabajos que nadie había sospechado. Existe en Berlín un gran palacio de Exposiciones, y existe, además, la "región de las Exposiciones", establecida al este de Berlín, en el Kaiserdamm, al final de una avenida colosal, eje de la ciudad. Allí se levantan dos pabellones inmensos, de cemento, que han sido hasta ahora la sede de las Exposiciones que se hacen en Berlín; en ellos han podido verse en el término de dos años los siguientes certámenes internacionales: el de Aviación, el del Automóvil, el de la Radio y el de la Propaganda. Y los siguientes nacionales: el de Agricultura y Maquinaria agrícola, el de la Industria metalúrgica y el del Mueble y amueblamiento. Y es posible que olvide todavía alguno.

Detrás de los pabellones del Kaiserdamm se extiende ya el campo de los alrededores de Berlín. En este campo se están levantando ahora las edificaciones para la próxima Exposición Internacional de Arquitectura, que va a celebrarse en 1932, la cual ocupará una extensión de más de 20 kilómetros cuadrados. Aprovechando los dos primeros y grandiosos pabellones construídos para la Exposición de Arquitectura, ya terminados, se celebra allí una Exposición del viejo Berlín, "los fundamentos de la ciudad y su desarrollo". Una reproducción maravillosamente fiel de lo más característico del viejo Berlín, de las viejas y pintores-

cas calles, plazas, edificios públicos, centros de reunión y del vivir de Berlín en escenas inimaginables, constituye la Exposición. Y a su lado la reproducción de las actividades de Berlín. Talleres de todos los oficios, desde el laboratorio primitivo del alquimista al del zapatero, no menos primitivo y los gabinetes de estudio de los grandes berlineses, reproducciones de la vida universitaria, unen allí su pintoresquismo.

Este hecho del viejo Berlín, recluso en los grandiosos pabellones, acero y cristal de la Exposición de Arquitectura, es un símbolo de nuestra época. Los antiguos berlineses, los que recuerdan todavía la ciudad del siglo XIX, con sus grandes cervecesías y los burgueses barrigudos, como un recuerdo con el que lubricar los apuros y la síntesis de la actual vida alemana, se han adormecido de nostalgia paseando entre estos trastos viejos de la ciudad que pasó. El viejo Berlín es una ciudad casi de ayer, porque Berlín, hasta mediados del siglo XIX, hasta Federico el Grande, casi no existió como ciudad, aunque su vida de aldea se remonta a tiempos casi primitivos.

Exposición del viejo Berlín, ¡cuánta fuerza evocadora! Representación del germen de hoy, uno discurre por ella embaucado en las más diversas sensaciones. Pero uno ha salido de la Exposición y se ha plantado en la plaza que se levanta frente a los pabellones, recordada por cuatro edificios nuevos de cristal y acero, puesta en fuga por la línea de velocidad de los automóviles y por la sombra de los aviones, y una sensación nueva ha disipado todas las sensaciones del viejo Berlín.

F. Fernández Armesto

Berlín.



**Una película sonora submarina**

La última novedad de Cinelandia la ha traído la película «The silver horde» (La horda de plata), basada en la famosa novela de Rex Beach. Casi toda la acción de este film se desarrolla en Alaska, en las grandes regiones heladas y allí mismo han sido «rodadas» sus escenas de mayor importancia.

Pero la novedad es otra. Parte de la acción de esta cinta se desenvuelve en el fondo del mar, interviniendo buzos y buceadores sin escafandra. Y esta parte submarina del film es también sonora.

Se explica la sorpresa. ¿Sonora una cinta que va desarrollando sus escenas en el fondo del mar? El director y el montador cinematográficos de la novela de Beach entendieron que no deben ser mudas las regiones submarinas. Y, efectivamente, según se dice, los micrófonos, encerrados en cajas especiales, han cooperado a la obra de las máquinas fotográficas para arrancar los secretos de las grandes profundidades del mar. Y mientras en los rollos de película quedaron grabadas las imágenes más inéditas y sorprendentes, en las placas microfónicas se registraron murmullos y ruidos diversos que ningún oído humano había percibido jamás.

Un concurso. Por esta vez no de belleza. Puede observarse que los con-

curso de belleza, acaso por haber tenido su Meca en Hollywood, ya no le interesan a nadie aquí. Un concurso de gracia, muy original. Se convocó a los artistas de cine con deseos de captar a este título: «La estrella más graciosa de Hollywood». Ateniéndose a las siguientes condiciones. Cada concursante se presentaba aislada ante el tribunal: Había de contar un cuento, gracioso, pero muy breve, matizando el relato con el juego expresivo del ademán y el gesto.

No se presentó al concurso, naturalmente, ningún astro de primera magnitud. Siempre es peligrosa una competición de esta naturaleza con muchachas de menor categoría cinematográfica. Pero se presentaron en cambio bastantes artistas de segunda fila, y algunas extras y muchachas de los coros del cine hablado.

Se otorgó el primer premio a una linda corista que aparece en las más recientes revistas cinematográficas (y que pronto veremos en calidad de «estrella», tal ha sido su éxito en el concurso de gracia). La muchacha, rubia y alborotada y menuda de cuerpo, contó el cuento del vaquero gordo que se enamoró de una chiquilla frágil de la ciudad y que luego se da largas caminatas y suda y resopla para perder carnes y eleganzarse. Y de tal manera se movió, pesadota y torpe e hinchó los carrillos y mimó el doble

**¡Diabéticos, Vegetarianos!**

Si queréis que la vida os sea agradable, alimentaos con productos CHARRASE.—Las eminencias médicas del mundo entero dicen que son los que dan mejor resultado.—Vendedor exclusivo: ALMACEN DE COMESTIBLES FINOS DE JOSE RUIZ ARTEAGA ALFONSO XIII NUM 5.—TELEFONO NUM. 192

papel del vaquero y de la niña anémica que unánimemente fué proclamada reina.

Pero no olviden los lectores que en Hollywood, a las reinas no les suelen llevar una corona, ni un ramo de flores, sino un prosaico contrato, más suculeto que el habitual regalo. Y acaso vayamos a ver pronto a esta linda corista de hoy, nueva Clara Bow, en lo alto de las constelaciones de Cinelandia, por mágica virtud de su niña anémica y de su vaquero gordo.

Betty KINGSTON

Hollywood.

**Comisión Gestora del Hospital Militar**

de Santa Cruz de Tenerife

**ANUNCIO**

La Comisión Gestora de este Hospital, adquirirá los artículos necesarios para las atenciones del mismo durante el próximo mes de octubre, y se convoca por el presente anuncio á todos los comerciantes que deseen hacer proposiciones para que las realicen, las cuales habrán de sujetarse a las condiciones que han regido en compras anteriores y que están expuestas al público en las Oficinas de Administración en el Hospital, todos los días laborables de 9 a 12.

Las adjudicaciones se efectuarán el día 16 del corriente mes, a las 11 de la mañana.

Santa Cruz de Tenerife, 9 de septiembre de 1930.—El secretario, E. Gálvez, V. B., El Presidente, Anatolio de Fuentes.

**Junta de Plaza y Guarnición**

Se avisa por el presente anuncio a todos los comerciantes debidamente autorizados que deseen hacer ofertas de venta a esta Junta, de los siguientes artículos:

**SUBSISTENCIAS**

Harina para pan de Hospital 78 Qm.  
Harina para pan de tropa 90 »  
Paja para piensos 435 »  
Cebada 262 »

**ACUARTELAMIENTO**

Leña para ranchos 20 »  
Carbón vegetal 39 »  
Petróleo 414 Litros

De estos artículos habrán de entregarse en el almacén del Parque de Intendencia de esta plaza, los siguientes:

Paja para piensos 150 Qm.  
Cebada 110 »  
Leña para ranchos 20 »

Los artículos adjudicados habrán de ser entregados y puestos dentro de los almacenes del Parque de Intendencia en esta plaza y en su almacén de La Laguna.

En los precios irán incluidos los envases. Los artículos han de ser de producción nacional.

La Junta rechazará todo artículo que no sea igual a la muestra presentada.

Adjudicado un artículo, el proponente depositará el diez por ciento del importe total de la oferta admitida, en el acto de la Junta, al comunicarse verbalmente la adjudicación, cantidad que le será devuelta una vez verificada la fiel y cabal entrega del artículo.

Las proposiciones irán acompañadas de la cédula personal corriente y el documento acreditativo de que han satisfecho por su personal asalariado las cuotas del Retiro Obrero Obligatorio; además, los apoderados presentarán el poder notarial correspondiente y los extranjeros el certificado de extranjería.

Las proposiciones se recibirán en el despacho del señor Secretario de esta Junta en el Parque de Intendencia de esta plaza, todos los días laborables de las diez a las doce horas y en el día de la reunión de la Junta, hasta el momento de comenzar esta, no admitiéndose aquellas proposiciones en las que el precio no se halle concretamente especificado.

La Junta se reunirá el día 16 del actual a las once horas.

El importe de este anuncio será por cuenta de los señores adjudicatarios.

Santa Cruz de Tenerife, 6 de septiembre de 1930.—El Comandante de Intendencia, secretario, Félix Navarro.—Visto Bueno, el coronel presidente, A. de Fuentes

**Blenorragia**

Curación rápida y radical con el famoso producto alemán GONOCIN.

**Discos a plazos**

Eléctricos y completamente nuevos

GRAN OPORTUNIDAD PARA HACERSE CON UN BONITO ALBUM DE 12 DISCOS A ELECCION.

UN ALBUM CON 12 DISCOS DE 24 BAILABLES A ELECCION: 120 PSETAS, PAGADERAS EN 12 PLAZOS.

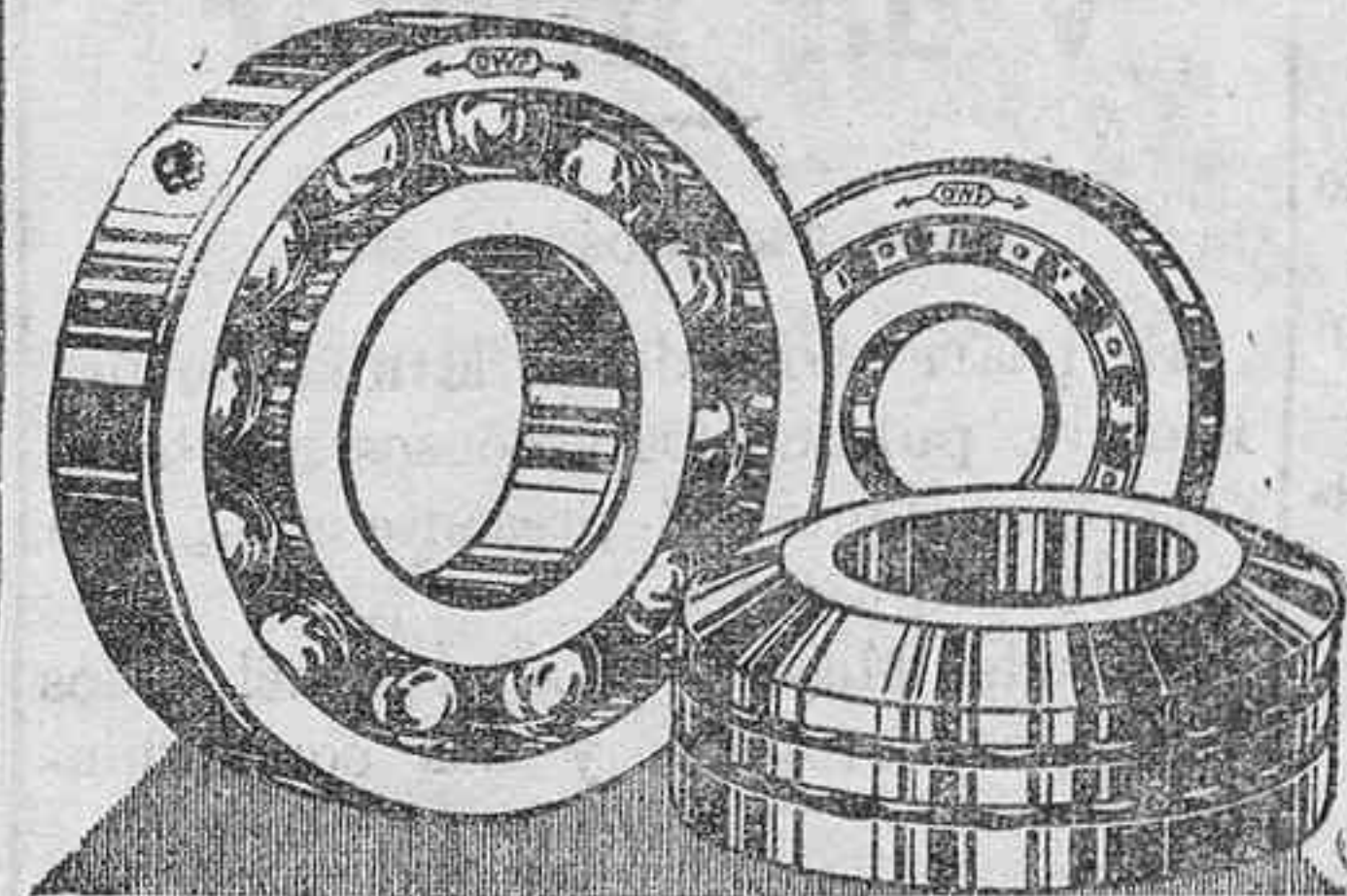
ES ESTA LA MEJOR GARANTIA DE QUE NUESTROS DISCOS SON INSUPERABLES.

APRESURESE A OBTENER ESTA GANGA EN:

**CASA LAFAYETTE**

NORTE, 13, ANEXO A «LA PRENSA»

**En el Salón de Exposición de la Casa Enrique Siemens**



**MOTORES Y MAQUINARIA EN GENERAL**

Calle de Puerta Canseco, números 55-57 (cerca de la Plaza Weyler)

Santa Cruz de Tenerife

Se exhibe una demostración de la economía que se obtiene en fuerza motriz, lubricación y entretenimiento, utilizando Cojinetes de bolas en toda clase de maquinarias y transmisiones.

SIEMPRE EXISTENCIAS EN TAMAÑOS CORRIENTES.

**Cemento "Goliath"**

La marca más acreditada en Canarias

Importadores en este Archipiélago:

**Sres. Rabone Hnos. & Co., Birmingham**

Representante Apoderado: FRANCISCO GONZALEZ GONZALEZ. Apoderado: MANUEL GONZALEZ GONZALEZ, Teléfono, 546 — Apartado de Correos, 14 — Telegramas: LOHENGRIN Oficinas: PLAZA DE WEYLER (alto MUEBLES BENLLOCH)

**DAYTON**

La cubierta de calidad más fina que se construye en América.

Si necesita una cubierta que le rinda el valor que usted paga, pregunte por

— DAYTON —

Así asegura usted la compra de un producto fabricado por una gran Compañía que hace calidad. Su coche tendrá, además, otro aspecto usando DAYTON DELUXE. La amplia faja blanca de sus paredes laterales le imprime un sello de distinción.

Para servicios pesados, para camiones, los neumáticos DAYTON ofrecen la garantía de un recorrido doblemente apreciado en kilometraje y comodidad. La próxima vez pregunte usted por DAYTON. Simplemente pedirá calidad y belleza.

Distribuidor: MATIAS MOLINA HERNANDEZ.—Agencia CHEVROLET, Rambla Benítez de Lugo, 3-5 — Santa Cruz de Tenerife



**Las últimas edificaciones en el Barrio de los Hoteles**

serán las que se construyan en los pocos solares que restan en el corazón de dicho barrio sito en los solares de la antigua finca de Mendizábal por donde pasarán las importantes vías de Robayna y Costa Grijalba. Aprovechad los actuales precios económicos que aumentarán rápidamente cuando dichas vías estén construídas.—Dirigirse a OCTAVE VAN PRAET.—Oficinas en el interior de dicha finca y solares.

**Alpargatas "Drago"**

PRIMERA CALIDAD EXIJA ESTA MARCA

**Harina lacteada "ERBA"**

Alimento para los niños desde los seis meses de edad. - Completa la nutrición artificial con leche de VACA, facilita el DESTETE. - Combate los trastornos Gastro-Entéricos de los niños.

Representante: D. A. JOSE MARIA SEGURA ADELL. — Pérez Galdós, número 1 — Santa Cruz de Tenerife.

¡Señores arquitectos, constructores y comerciantes!  
¡He aquí un informe interesante para ustedes!

“Cannon Brand” Artificial Portland Cement Works Cy. Ltd

LABORATORIO DE PRUEBAS TECNICAS

FINURA	RESISTENCIA A LA TRACCION EN Ko. Y POR CM2 DE LADRILLOS DE 5 CM2 DE SECCION		COMPRESION
	CEMENTO PURO 7 DIAS	MORTERO NORMAL 7 DIAS	
Tamiz de 900 m. cm2: 0'5 0/0	60, 1 Ko./cm2	31, 3 Ko./cm2	MORTERO NORMAL 7 DIAS 414 Ko./cm2
Tamiz de 4900 m.cm2: 9,8 0/0			

LA RESISTENCIA AUMENTA CON EL TIEMPO. — PRONTO PUBLICAREMOS LOS RESULTADOS A 21 DIAS

Recomienden el CEMENTO CAÑON. — Es sinónimo de ALTA CALIDAD



# Propietarios de Camiones!



## Las cubiertas SEIBERLING son las mejores del mundo

### Compare usted con las de cualquier otra marca estas cualidades de las cubiertas SEIBERLING:

- PROFUNDIDAD DEL DIBUJO.
- REFUERZO POTENTISIMO.
- CALIDAD DE LA GOMA.
- PESO DE LA CUBIERTA.
- CONSTRUCCION INMEJORABLE.
- DURACION INIGUALADA.

El cuarenta por ciento de los camiones que circulan en los Estados Unidos van equipados con cubiertas SEIBERLING. La fábrica SEIBERLING produce más cubiertas para camiones que ninguna otra del mundo.

### A precios sin competencia se venden en Accesorios para Automóviles — Plaza de Weyler

#### Depósito de Materiales DE GUMERSINDO GARCIA

Vendo cemento marcas «Pantera», «Dragón» y «Peramude», sobre muelle y almacén; ladrillo hueco de todas clases. Teja francesa, tubería y accesorios de gres, de cada vitola, azulejos de todos colores, yeso en sacos y barriles, polvos de cal de todos los colores en barriles, al por mayor y detall; macetas de fabricación tinerifeña y alicantina. Macetones de lujo, filtros para agua, jarrones, etc. Precios fuera de toda competencia. Calle del Adelantado, número 1.—Santa Cruz de Tenerife.—Teléfono número 774.

#### MONTERREYES

GENER, NUMERO 10 y PRESIDENTES de J. GENER, es el mejor cigarrillo del mundo. Pídale usted en todas partes. Cajilla de 16 cigarrillos con bonita presentación. MONTERREYES, GENER, NUMERO 10 y PRESIDENTES.

#### Madame Bertha Ortoll

San José, 32 (piso alto) Acaba de recibir de París y Bruselas una extensa y bonita colección de vestidos, tanto para diario como para vestir, a precios sin competencia. Trajes de diario, desde 9 hasta 50 pesetas. Trajes de vestir, desde 75 hasta 200. También vendo las renombradas sandalias, todo de goma marca «RED STAR», de última novedad, en todas las tallas y colores. L. mejorables para el campo, playa y deportes. ON PARLE FRANCAIS. — ENGLISH SPOKEN.

## EL 18.587

Es el nuevo número de Navidad que pronto se pondrá en los CIGARRILLOS DE LA SUERTE, «A B C», «GLD-RAID» y «MAS-JOTA», pues se está agotando el 33.502—dos números que aspiran al premio de 30 millones, pues siempre son las dos series, que valen 4 mil pesetas cada número. Con el nuevo número anunciado, irá también, en cada cajita de los CIGARRILLOS DE LA SUERTE, un resguardo al portador de la lotería del 11 de octubre próximo, cuyo premio mayor es de DOS MILLONES de pesetas. En resumen, los CIGARRILLOS DE LA SUERTE, que batan el record de suprema calidad, hacen a sus favorecedores el máximo en obsequios, pues no se suprimirá el cupón cangasible por preciosas vistas de nuestra hermosa isla. Muy pronto un nuevo cigarrillo, también de la suerte: MAS-COTA GRANULADA FABRICADA A MAQUINA, que no habrá medio de igualarla en calidad.—Diego Moreno Miranda.

# GACETILLAS

Hoy, miércoles, amanecerá en este puerto el vapor correo «Reina Victoria Eugenia» de la Compañía Transatlántica, que procede de la Península y que a las pocas horas continuará su viaje para Río de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.

**SE NECESITAN** en casa formal muchachas que sepan bien coser a máquina.—Lucas Fernández Navarro, 45.

Ayer llegó a esta capital, en el trasatlántico «Reina Victoria Eugenia», don Naramidas Sohomull, jefe propietario de la importante firma comercial Sohomull Khamull, la cual está establecida en esta plaza desde hace muchos años.

**SE ALQUILA** un salón, calle Domínguez Alfonso número 34.—Darán razón: San Sebastián, 52.

Mañana por la tarde, llegará de Barcelona, Cádiz y Las Palmas, conduciendo pasajeros y carga general, el vapor de la Compañía Trasmediterránea, «Isla de Gran Canaria».

**SEÑORAS.**—La deliciosa intérprete de María Luisa en la superproducción nacional «Corazones sin rumbo», de Pedro Mata, dice: «Mis medias marca BETTY BIRD son preciosas por su malla finísima».—De venta exclusiva: Casa Viuda de Gil, Valentín Sanz, 6.

Hoy se recibirá correspondencia de la Península, despachándose para América del Sur.

—Mañana se despachará correspondencia para Inglaterra, por el vapor «Apapa».

**ABRIGOS** de seda, últimos modelos en negro y colores, se acaban de recibir en casa Viuda de Gil, Valentín Sanz, 6.

Mañana llegará de Hamburgo el vapor alemán «Wahehe», que trae pasajeros y carga general para estas islas. Dicho buque será despachado para los puertos de la costa occidental de África.

**SOMBREROS** de verano, para señoras y niñas, modelos exclusivos, se liquidan a mitad de su costo, casa Viuda de Gil.—Valentín Sanz, 6.

Las oficinas del Catastro Urbano de esta capital han quedado instaladas en la casa número 97 de la calle de Imeldo Seris.

**DESEASE** casa moderna, grande, en Santa Cruz, con alrededores despejados.—Escribir detalles completos, número de habitaciones, renta, a esta Administración.

Ha sido despachado para Funchal el yate francés «Bruyére», que llegó a este puerto procedente de Marsella.

**SE ALQUILA** amplia y ventilada habitación con ventanas a la calle, esmerada limpieza, baño, con o sin pensión, para matrimonio o caballero.—Santa Rosalía, 17.

**SE ALQUILA** un piso compuesto de tres habitaciones, con todo su servicio independiente, con agua a presión, luz eléctrica y gas. Para informes, pelatería «El Barato», calle San José número 28.

**SOLARES.**—Se venden en las inmediaciones del Puente Zurita y camino del Asilo de los Ancianos. Precios convencionales.—Para informes, en el camino del Manicomio, viuda de Castro Farina.

**SE ALQUILA** una habitación en Salamanca, en casa decente, para señora sola, con todo servicio.—Darán razón, en la calle de Candelaria, 31, bajos del café.

Esta noche, a las nueve y media, en el popular Cine La Paz, celebran los artistas Teresita España, Susisell y Buonavoglia, una función en honor a las señoras y señoritas, las cuales abonarán mitad de precios.

El próximo sábado, a las diez de la mañana, se dirá en la capilla de la Orden Terceira, en la iglesia de San Francisco, una misa de Requiem en sufragio del malogrado joven don Julio de la Rosa y López-Abeleda.

Esta tarde se recibirá correspondencia de la Península, trasbordada en Las Palmas del vapor «Isla de Gran Canaria».

En Santa Brígida ha dejado de existir don Antonio García Cerpa.

Ha dado a luz una niña la esposa del cónsul inglés en Canarias, M. John P. Trant.

En la semana próxima llegará a Las Palmas el escultor Victorio Macho, autor del monumento a Pérez Galdós, que se inaugurará en aquella ciudad.

**AVISO A LA COLONIA INGLESA.**—La gran cerveza inglesa «ROYAL», puede adquirirse en el café «La Peña», hotel Agüere, hotel Camacho, de Tacoronte, almacén de don Luis Quintero y almacén de «Los Dos Hermanos». — Cuesta un poco más, pero es la mejor.

**PERDIDA.**—Desde la cartera «La Jurada», al Manicomio, se ha extraviado una cartera «conteniendo un título de chófer y otros papeles sin valor. Se agradecería la devolución a San José, 16, ya que la cartera y su contenido no tienen valor alguno sino para el interesado. Se gratificará.

**SE DESEA** arrendar dinamo en buen estado, que produzca de 20 a 25 amperios, a 110 voltios, corriente continua. Dirigirse a esta imprenta.

**OBSEQUIO.**—El obsequio que el establecimiento de tejidos «La Ciudad de Tenerife» hacía a sus clientes, ha correspondido al número 998. La persona agraciada puede pasar a recogerlo por este casa, Santo Domingo, 5.

**CEBOLLAS.**—A partir del próximo mes de octubre se recibirán importantes remesas semanales, que se pondrán a la venta a precios sin competencia.—Para informes: Antonio Márquez Delgado.—Doctor Olivera, 21, La Laguna.

**CASA.**—Se alquila una en el barrio de los Hoteles, en la calle Costa y Grijalba, número 11.—Darán razón, en la calle de Salamanca, número 26.

**PAJA LARGA DE TRIGO.**—Para colchones, se vende en los Depósitos de Carbones, en la Concordia.

**AVISO IMPORTANTE.**—Todo el que reúna diez corchos del coñac «Tres Copas», de González Byas, se le regalará una participación de una peseta para el sorteo de Navidad, pudiendo pasar a recogerla en la oficina de su representante, F. Guerrero, plaza del Teatro, 5.

**CARTERAS** y pitilleras, de piel de cocodrilo (legítimo), ante, Rusia y cerdo, y muñecos finos para adornos de coquetas, sala, etc, se ha recibido un bonito surtido en «La Estrella», Clavel, 14.—Véanse los escaparates de esta acreditada casa.

**SELLOS SALOLADOS BALSAMICOS,** curación radical de la Blenorragia (purgaciones) y demás enfermedades de las vías urinarias.—De venta en farmacias y droguerías.

**GRAN OCASION.**—Se vende en 1.600 pesetas, la gran Enciclopedia Universal Espasa, completa, encuadernada, compuesta de 72 tomos y enteramente nueva.—En Icod, calle de San Sebastián número 21, darán razón.

**USTED NO NECESITA** sufrir los calores agobiantes del verano y puede disponer de brisa fresca en su casa o en su oficina, donde, cuando y en la intensidad que usted quiera, adquiriendo un ventilador «Siemens-Protos». Su consumo de fluido eléctrico es insignificante. Los hay de diferentes tamaños, fijos, oscilantes y girables, en el Bazar COLON, Alfonso XIII, 27.

**VAGONETAS** de volquete, vagonetas giratorias y de plataforma para diferentes capacidades y anchos de vía, así como raíles, cambios de vía y demás accesorios, vende CRISTOBAL BEAUTEILL.—Departamento de Materiales de Construcción.

**NO SE DEJE SORPRENDER** y comprenda que el verdadero LAVADO A SECO, por medio de hidrocarburos y procedimientos modernos, lo hace la TINTORERIA PARIS. Pruebe una vez y se convencerá. La máxima perfección conocida, dando a las prendas su primitivo aspecto. Alfonso XIII número 32.

**¿PADECE USTED BLENORRAGIA** (purgaciones)? Acuda a los afamados SELLOS SALOLADOS BALSAMICOS. En pocos días terminarán con su dolencia por crónica que sea.

**PAJA PARA PIENSO,** de Sevilla, de la mejor calidad. Informes, almacén de Heliodoro Rodríguez López, en el Paseo de las Asuncionistas o en el muelle.

## Julio de la Rosa y López-Abeleda

XX-VIII-MCMXXX

Fué secretario de la Sección de Teatro del Círculo de Bellas Artes de Santa Cruz de Tenerife

D. E. P.

En la Capilla Franciscana de la V. O. T. se celebrará una misa de Requiem en sufragio de su alma, el sábado, 13 de los corrientes, a las 10 horas.

Septiembre de 1930.

**PIDA** en el café «La Peña», la gran cerveza «ROYAL».

**«EL COMETA».**—Nuevo taller de relojería y platería y mecánica fina. Se hace toda clase de reparaciones en relojes de todas clases, gramófonos, máquinas de escribir, a precios moderados, y rápida entrega. También se hacen trabajos a domicilio avisando al teléfono número 660.—Plaza del Teatro, Imeldo Seris, 39.

**BUENA OPERARIA** para la confección de americanas, se necesita en la Sastrería de Blas González.—San Francisco, número 4.

**ARQUITECTOS.**—Papeles ferropusinto, ferrugíneo, azográfico, sepia, cuadrado y telas sin competencia.—Enrique Pérez Soto.

**EN LA PLATERIA** y relojería «Los Dos Hermanos» se acaban de recibir carteritas de bolsillo para caballero, con el sello del Club Deportivo Tenerife, así como también carteras de señora y pémas última novedad, todo a precio baratísimo.—Doctor Allart.

**AUTOMOVILES Y CAMIONES** de alquiler.—Si desea usted viajar cómoda y rápidamente, solicite los automóviles taxímetros de 5 y 7 plazas, de Manuel Dorta, en la Orotava, calle del Calvario, 62, teléfono 201, o parada 117.—Precios módicos.

## A LOS RECLUTAS DEL CUPO DE FILAS

Se pone en conocimiento de los reclutas del cupo de filas, que por Real orden, se ha dispuesto se les descuenten cuatro meses de servicio, sirviendo solamente ocho, los que presenten a su ingreso en filas, certificado de poseer la instrucción de gimnasia y tiro, expedido por las Representaciones del Tiro Nacional.

Lo que se comunica a los interesados para que, los que deseen matricularse en los cursos que por la Representación del Tiro Nacional se van a dar en esta plaza y en la de La Laguna, lo verifiquen. Para informes y matrículas en Ruiz de Padrón número 5.—Imprenta Hespérides.

**PROXIMAMENTE** quedará abierto al público en una de las accesorias de la calle de San Francisco de Paula, número 2, esquina a Angel Guimerá, un establecimiento de pinturas de todas clases, a precios baratísimos. Se reciben encargos para toda clase de anuncios, rótulos y carteles, lo mismo en cristales que en madera u otros materiales. No deje de visitar este establecimiento, para que compare más barato que en ningún otro sitio.

## Rasputin El diablo Sagrado



Este sensacional film ha sido contratado por la empresa del que en breve lo dará a conocer al público en sus salones de cine.

Gregori Elimovitch «Rasputin», el monje fatal, en su doble existencia, nos hace asistir a los sutiles subterfugos para dominar la voluntad del emperador y de la Corte de Rusia.

Sonia Starewna, la espía patriota, con noble sacrificio de su cuerpo y de su amor, destruye el poder diabólico de este hombre tenebroso que por ella muere a manos de los conjurados.

Triunfante la revolución, ella misma es condenada a muerte.

El film, creado con una fidelidad de ambiente, personajes y hechos dramáticos que atenaza al espectador, produce una emoción que va en crescendo hasta el final de la obra.

«Cinema Victoria»

## Espectáculos R. Baudet - Teléfono 341

**PARQUE RECREATIVO.**—A las ocho en punto.—Estreno de la película del programa Verdaguer.

**BUSCANDO UN CORAZON** por la bellísima MARY ASTOR y el actor LLOYD HUGUES.

A las nueve y media.—Estreno de la cinta cómica en dos partes **ES MEJOR SER GALEOTE.**—Estreno de la producción Paramount.

**LA VIDA ES UN AZAR** por el gran actor THOMAS MEIGHAN y la actriz ARLETTE MILNER.

Los encargos de localidades en la contaduría de este local.

**CINE LA PAZ.**—A las siete y tres cuartos.—Al aire libre, continuación de la monumental serie en 18 episodios, con 36 partes.

**EL SECRETO DE UN TESORO** por el atleta JACK DAUGUERTY. A las nueve y media.—Proyección de la superproducción Paramount.

**LA HORA SECRETA** por POLA NEGRI.

Presentación del superespectáculo presentado por Víctor de Correa.

**TERESITA ESPAÑA SUSISELL y BUONAVOGLIA**

Las señoras y señoritas abonarán mitad de precio.

Viernes próximo, en el Parque Recreativo,

«S. O. S.» (SOCORRO) por GINA MANES y LIANE HAIR

## CINEMA VICTORIA

Hoy, miércoles, 10 de septiembre.—A las 7'45 y 8.—A precios populares. La divertida película cómica en dos partes **NOCHE EN BLANCO.**

La notable superproducción FOX, en seis partes,

**CORAZONES DE ROBLE** por PAULINE STARKE y ROBERT BOSWORTH.

A las 9'30 y 9'45.—Con el concurso del TRIO VICTORIA.—La interesante película cómica en dos partes, **DIA DE MUDANZA.**—Estreno de la comedia frívola selección Gran Luxor Verdaguer, en seis partes.

¡OH, MARQUESA! interpretada por la notable estrella COLLEEN MOORE.

## Plaza de Toros

CINE TENERIFE. — SALON DE VERANO

Miércoles, 10 de septiembre.—A las nueve y media.—La divertida comedia Metro Goldwyn Mayer, en siete partes,

**EL PIROPEADOR** por los formidables artistas WILLIAN HAINES y JOAN CRAWFORD

Preferencia, 0'50. — General, 0'20.

TEMPERATURA AGRADABLE — Selectas audiciones musicales

## Nuevos discos Regal

**ZARZUELAS.**—«Las Golondrinas» «Caminar», «Se reía», por Marcos Redondo.

«El caserío», dúo por Felisa Marro y Pepe Romeu. Romanza, por Pepe Romeu.

«Noche de verbenas», Romanza, por Gabriel Oliazola.

«El país de los tontos», pasodoble y fox de los besos, por S. Pérez Carpio, y schotis y blues de los Marineros por orquesta.

«Las Guapas», pasacalle por S. Pérez Carpio. Charleston, por Angelita Novalón.

**Folías Canarias, por Pepe Romeu:**

«Hijas del Teide gigante» y «Los besos de mi Mercedes».

Además hemos recibido tangos, pasodobles, etc.

**MARINA,** completa en discos Columbia. **DONA FRANCISQUITA** completa en discos REGAL.

Audiación y venta: SALON COLUMBIA REGAL Pérez Galdós, 4.—Santa Cruz de Tenerife.

## Solares a plazos

Vendo los de la finca «El Becerrillo», en la Cuesta, cerca de la Estación del Tranvía.

Es el mejor clima del mundo. Propóngaselo y tendrá casa propia. Le facilito tierra gratis para ladrillos. Es el mejor ahorro e inversión que puede usted hacer; adquirir una propiedad. De entrada cincuenta pesetas y 15 mensuales.

**ROMAN MORALES RUFINO** Imeldo Seris, 97.—Teléfono 702. Los domingos y días de fiesta, y todos los días después de las cinco, véame en la misma finca.

## Gabinete Dental

**RAMBLA PULIDO, 52.**—Primer piso

Instalado en las mejores condiciones de HIGIENE y con el INSTRUMENTAL MAS MODERNO para toda clase de intervenciones.

Horas: de 9 a 12 y de 3 a 7

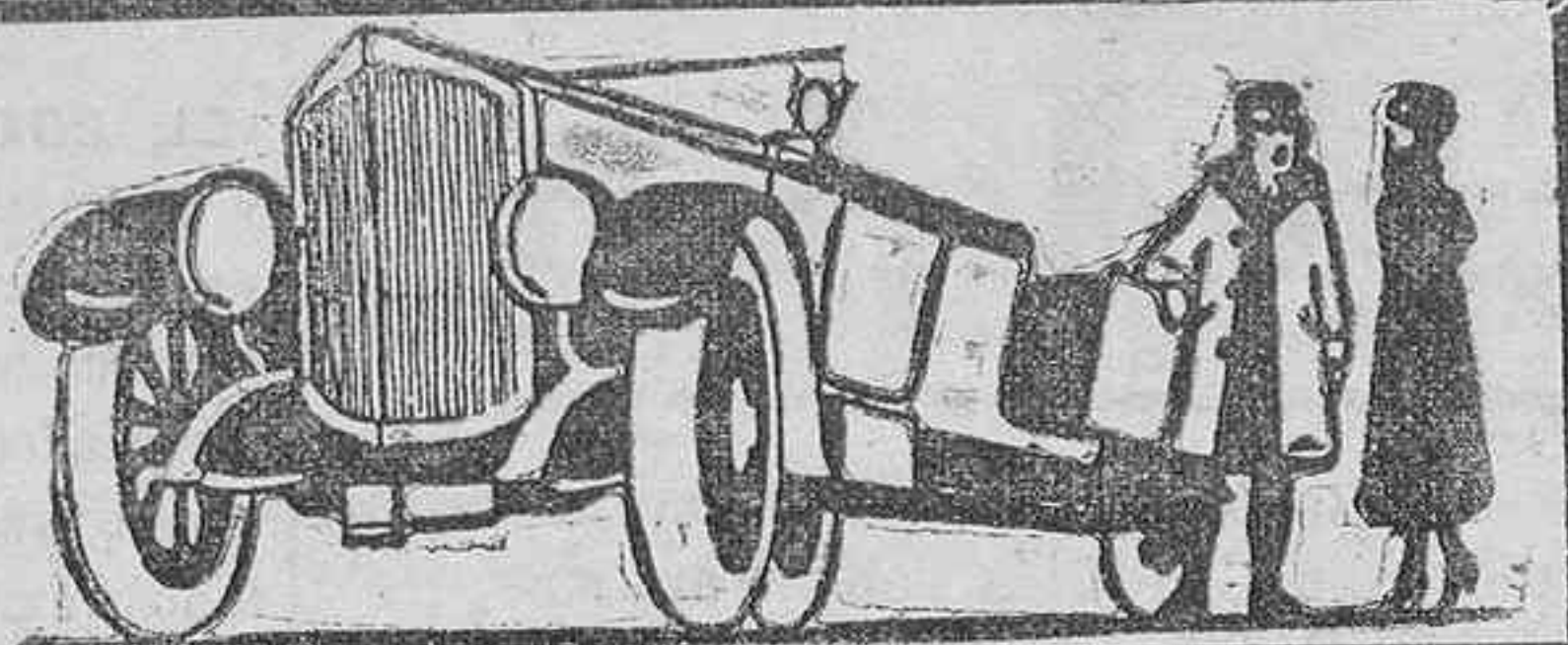
**MANUEL SANTACRUZ LLAMAS** —ODONTOLOGO— Teléfono número 309.

Ministerio de Cultura 2010



AUTOMOVILISMO

Carrocerías de madera y carrocerías de acero



La moderna construcción de automóviles—escribe "The Motor"—se ha bifurcado en dos ramas. Cuestiones palpantes de la mecánica automotriz y cuestiones estético-prácticas de las carrocerías.

Puede decirse que las primeras se perfilan de este modo en el escenario industrial: aumento de rendimiento de los motores, mayor número de cilindros, abaratamiento de los coches de seis y ocho cilindros, mayor adaptabilidad de las formas y estructuras al desarrollo de grandes velocidades, transmisión motriz por las ruedas delanteras, marcha a cuatro velocidades o tres de tipos especiales, mejoramientos en la aceleración y en el frenado, creación de un tipo de coche más pequeño y barato de flexibilidad muy grande y consumo mínimo, etcétera.

En materia de carrocerías, la tendencia hacia el tipo "all-steel" (todo de acero) gana terreno entre los ingenieros de muchos establecimientos. En la construcción de carrocerías existen en realidad dos grupos de opiniones principales: uno de ellos favorable a los modelos de acero donde el empleo de la madera sería reducido al mínimo posible, es decir, solamente para el montaje de la tapicería, adornos, etc., mientras que el otro grupo tiende a las construcciones de madera para el armazón de las estructuras, con aplicaciones y enchapados metálicos.

Los defensores de las estructuras de madera para las carrocerías esti-

man que la resistencia y solidez de ellas son hoy indiscutibles dentro de los últimos adelantos técnicos, en tanto que los de la opuesta tendencia afirman que sólo los armazones de puro acero dan a las carrocerías una solidez y resistencia perfectas.

Una de las indiscutibles ventajas aportadas por la construcción de las carrocerías de acero es el haber permitido reducir el número de sus partes y piezas constitutivas. Esta simplificación es, por lo demás, uno de los signos del progreso obtenido por la industria carrocera.

Al principio, se requerían de 450 a 500 partes diversas para ser ensambladas en pequeñas unidades, lo que complicaba y alargaba demasiado el proceso del ensamblaje. De simplificación en simplificación, los fabricantes fueron reduciendo cada vez más el número de esas partes y llegaron así a no emplear sino cuatro piezas principales para añadir al piso y panel delantero del vehículo; los dos paneles laterales, el posterior y el techo o capota. Ahora se trata de obtener la unión de esas cuatro grandes piezas en una sola, por decirlo así, mediante un moderno procedimiento de soldadura.

En lugar de montar las carrocerías sobre los bordes de madera colocados sobre el armazón principal, como en las que se construyen con elementos combinados, el método empleado para los tipos todos metálicos es el de la aplicación directa a la estructura básica del coche.

Otra ventaja de este nuevo sistema es la de permitir que el automóvil resulte de 25 a 75 milímetros más bajo que por el método corriente, según el estilo pedido. Además, se obtiene con aquél mayor rigidez, lo que permite resistir mejor los fuertes choques que pueden producirse durante la marcha.

Por su parte, los defensores del otro método, mediante el cual se construyen aparte las carrocerías con elementos combinados, afirman que las combinaciones de madera en la estructura de aquéllas con las de acero en el casco del vehículo, resultan lo suficientemente sólidas para resistir con éxito todas las sacudidas, aventajando además a las carrocerías "all-steel" por su mayor flexibilidad.

A las señoras

El peluquero señor Gombau participa a su distinguida clientela que este mes inaugurará el Salón de Peinados.

Calle Cruz Verde, 19 primera.—Limpieza e higiene como en las mejores peluquerías de París, con tocadores unipersonales, salón de espera, dotado de todas las comodidades e independiente del salón.

Ondulación Permanente hecha por el señor Gombau, el cual ha trabajado durante diez años en las mejores peluquerías de París y garantizando la para un año, y sin quemaduras, con los aparatos Electro Permanente,

HENRI, 35 pesetas, y con el EUGENE, 20 pesetas.

Tratamiento de Belleza, a cargo de la señora ex-dependiente de la mejor Peluquería para señoras de Barcelona (casa Montesinos), que dará toda clase de explicaciones a quienes las soliciten.

No hacerse ningún tratado de belleza, sin antes consultar con dicha señora especialista en el tratamiento completo de belleza aplicado con los aparatos más modernos y productos auténticos de las Academias de Belleza de París.

Se pasa a domicilio. Para avisos: Cruz Verde, 19 primero.

LABORATORIO FERIA. Productos químicos-biológicos. TÓNICO NERVIOSO FERIA. DOSIS: Niños: 2 cucharaditas al día. Adultos: de 4 a 6. Salvo indicación médica. INDICACIONES: Depresión - Convalecencia - Depresión y agitación nerviosas, etc. etc.

Poderoso reconstituyente

Herniados:

Pondrían término radical a sus padecimientos con la aplicación de los renombrados Aparatos C. A. BOER. Adoptados por millares de enfermos, realizan cada día prodigios procurando a los herniados la seguridad, la salud, y según opiniones médicas, y las de los mismos herniados, la curación definitiva, como lo prueban las siguientes cartas enaltecendo los efectos benéficos y curativos del método C. A. BOER.

Barcelona, 18 de julio de 1930.—Señor don C. A. BOER, Pelayo, 60, Barcelona. Mi distinguido amigo: Tengo la satisfacción de participarle que con los aparatos de usted y siguiendo su excelente Método, he obtenido la curación completa de la hernia de la cual sufría hacía muchos años. Usándolos no tuve molestia alguna. Le doy las más expresivas gracias y pido al Señor que pueda usted continuar haciendo bien a tantos que sufren de hernia. Le autorizo para publicar esta carta. Es de usted atento y agradecido amigo y capellán q. e. s. m. José Viladoms, Pbro. Plaza de los Angeles, 4, entresuelo primero. Barcelona.

Sevilla, 4 de agosto de 1930.—Señor don

C. A. BOER, Ortopédico. Barcelona. Muy señor mío: Muy agradecida le autorizo para que haga público que la hernia que padecía ha desaparecido gracias a la acertada aplicación de los Aparatos C. A. BOER. Dispóngase de su affma. s. a. Adela Díaz Márquez. San Luis número 12, Sevilla.

HERNIADO: no pierde usted tiempo. Descuidado o mal cuidado amarga usted su vida y la expone a todo momento. Acuda usted al Método C. A. BOER y volverá a ser un hombre sano. Recibe el eminente ortopédico en:

LA LAGUNA, Miércoles, 10 de septiembre, Hotel AGUIERRE. CÓD, jueves 11 de septiembre, Hotel MILAN.

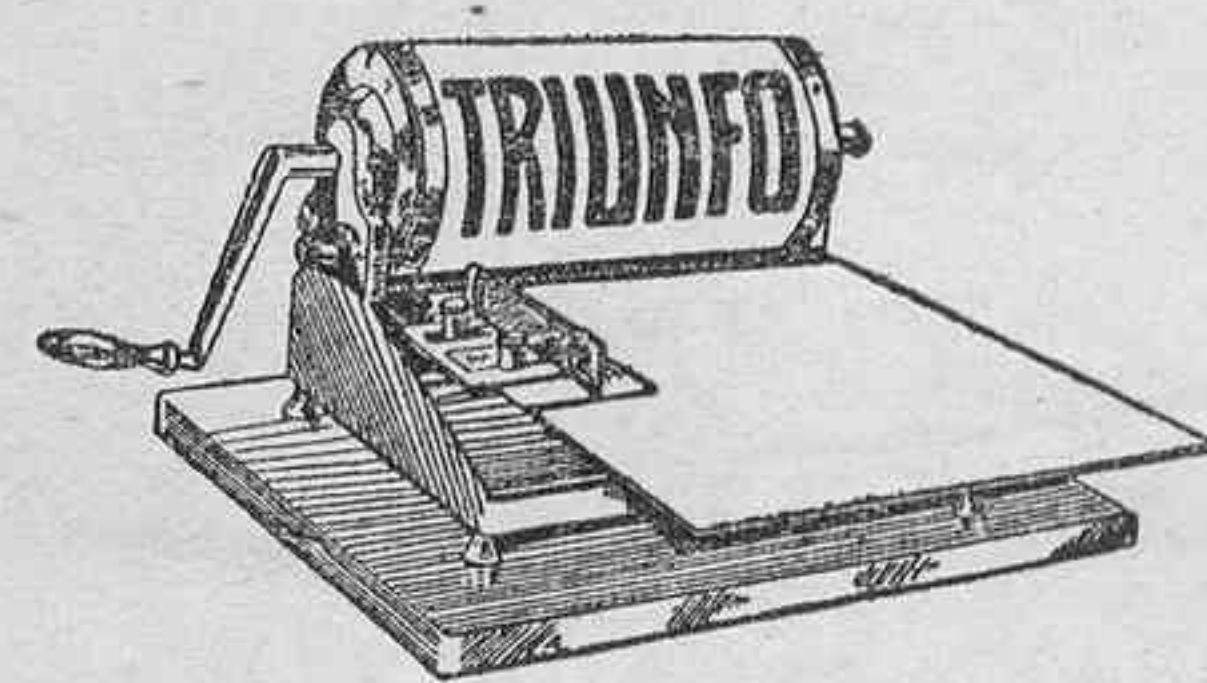
OROTAVA, viernes, 12 de septiembre, Hotel VICTORIA.

GUIMAR, sábado, 13 septiembre, Hotel MEDINA.

SANTA CRUZ DE TENERIFE, domingo, 14 de septiembre, Hotel OLSEN ALEXANDRA, calle Alfonso XIII.

C. A. BOER, Especialista Herniario, Pelayo, 60. Barcelona.

Multicopistas



ESPAÑOLAS MARCA «TRIUNFO» FRANCESAS MARCA «SECAN»

De venta: almacén de don Alberto Camacho.—Doctor Comenge, número 11, donde se facilitarán toda clase de detalles.

CLINICA COSTA

E INSTITUTO DE TERAPEUTICA FISICA

Cirujía General. — Matriz. — París. — Cirujía de ojos. — Pneumotorax artificial. — Rayos X. — Radioterapia superficial y profunda. — Radiografía. — Electroterapia. — Método Bergonié para obesidad.

La casa de salud, montada en un hermoso edificio aislado y rodeado de jardines, tiene exteriores todas las habitaciones destinadas a enfermos y cuenta con los aparatos de esterilización más modernos y perfeccionados y con una sala especial de operaciones asepticas y servicio de cirugía modelos.

No se admiten enfermos mentales ni infecto-contagiosos. HORAS DE CONSULTA: Todos los días de 10 a 11 y de 4 a 6. Gratis para los pobres todos los días de 8 a 9.

VILLA Y OLAVIJO, NUMERO 50

Laboratorio de Análisis del Dr. CRISTELLY

Ex alumno de los Institutos Nacional de Higiene, Alfonso XIII, Instituto Príncipe de Asturias, para el diagnóstico y tratamiento del cáncer y Pasteur.

Análisis de orina, jugo gástrico, Heces fecales, leche y sepiques. Análisis químico de la sangre por los MICROMETODOS DE BANG. Procedimientos modernísimos empleados por su absoluta garantía en los mejores Laboratorios. Constante úreica de Ambard.

Auténtica reacción de Wassermann para el diagnóstico de la Sífilis. Examen de líquido céfalo-raquídeo, Químico, Bacteriológico, citológico, Wassermann y reacción de Laage.

Diagnóstico de enfermedades infecciosas practicándose Hemocultivos y Reacciones de aglutinación, disponiéndose para estas de CULTIVOS VIVOS DE BACTERIAS. Recuentos globulares, fórmula leucocitaria. Determinación de hemoglobina. Examen macroscópico de toda clase de exudados.

Preparación de subvacunas por procedimientos modernísimos de admirables resultados SAN FRANCISCO, 17 (FARMACIA).—TELÉFONO 621.

Emilo Nubla Urquijo

ODONTÓLOGO

Ex-Profesor Ayudante de Clínica Odontológica en la Facultad de Madrid. — Ex- Ayudante particular del profesor doctor Aguiar.

CONSULTA DIARIA.—Alfonso XIII, (antes Herradores), número 65. Teléfono número 1.523.—Ciudad de La Laguna.

Gabinete Ortopédico

A cargo de don Esteban Pastor Alarcón, practicante facultado.—Imeldo Serís, 93, Santa Cruz de Tenerife

Construcción y aplicación de toda clase de aparatos ortopédicos para corregir las desviaciones de la columna vertebral, piernas y pies torcidos, plantillas para pies planos, etc.

Fajas ventrales anatómicas para vientres voluminosos, descensos y dilatación del estómago, especiales para embarazadas y cuantas puedan necesitarse para todos los usos.

Aparatos herniarios para toda clase de hernias (quebraduras) contruidos expreso para cada paciente, única manera de llegar a corregir de una vez y para siempre de la grave enfermedad de las hernias. Deben prevenirse los pacientes y rehusar comprar bragueros y vendajes anunciados por co-

merciantes poco escrupulosos, desconocedores de lo que necesita una hernia para ser bien atendida, pues no existen dos iguales y se requiere un tratamiento o bragero distinto para cada caso. Un bragero cualquiera puede hacer la hernia mayor y más peligrosa, y en muchos casos hasta ocasiona la muerte. Pida consejo a su médico, en la seguridad de que nos será recomendado para confeccionarle escrupulosamente aquello que su hernia pudiera necesitar para contenerla y curarla progresivamente.

Piernas, brazos y manos artificiales conforme a los últimos adelantos de la ciencia.

Único establecido en Tenerife, con más de veinte años de práctica en los principales Institutos ortopédicos de España.

MAQUINAS SINGER PARA COSER. PARA USO DOMÉSTICO: Con accesorios los más útiles y perfectos para producir toda forma de costura. PARA INDUSTRIAS: La colección más completa de máquinas especiales para cada una de las operaciones de costura. ESTABLECIMIENTOS SINGER EN TODA EL MUNDO. RIBETADOR. ALFONSO XIII, 48.

A los comerciantes detallistas

RULETEROS, REVENDADORES Y BAZARES DE LA PLAZA E INTERIOR DE LA ISLA

Grandes existencias en collares, alfileres de pecho y pendientes gran fantasía, desde 0'50 pesetas.

Carteras, relojes de bolsillo, pulsera, pared y despertadores, imágenes religiosas, marcos para retratos, bandejas, linternas eléctricas, pianitos de todos tamaños, figuritas de porcelana e infinidad de artículos de mucha fantasía y muy poco dinero.

NOTA IMPORTANTE.—Comprando los artículos de bisutería y quincalla en esta casa, resulta mucho más barata que si las pidieran directamente a la Península o Extranjero.

LA ESTRELLA.—CLAVEL, 14

Colegio de S. Ildefonso

SAN VICENTE FERRER, NUMEROS 83 Y 85

A CARGO DE LOS HERMANOS DE LAS ESCUELAS CRISTIANAS Incorporado al Instituto General y Técnico de Canarias

Reanuda las clases el día 3 de octubre. Para mayor comodidad de los padres de familia, la Dirección del Colegio ha acordado hacer un cambio en el horario. Las clases empezarán a las 9, por la mañana, y a las 2, por la tarde. Se reciben externos, medios internos e internos y alumnos encomendados.

Moderna Ortopedia

Para ambos sexos

Manos, brazos y piernas artificiales, para corrección y sustitución de miembros amputados.

Aparatos herniarios (bragueros) de para toda clase de quebraduras, de acero flexible, acero rígido, de cinta elástica.

Contentivos abdominales (fajas), de prescripción facultativa, para embarazo, riñón móvil, apendicitis, obesidad, estómago y demás afecciones determinadas.

Corsés para desviación de la columna vertebral, escoliosis, mal de Pot, etc.

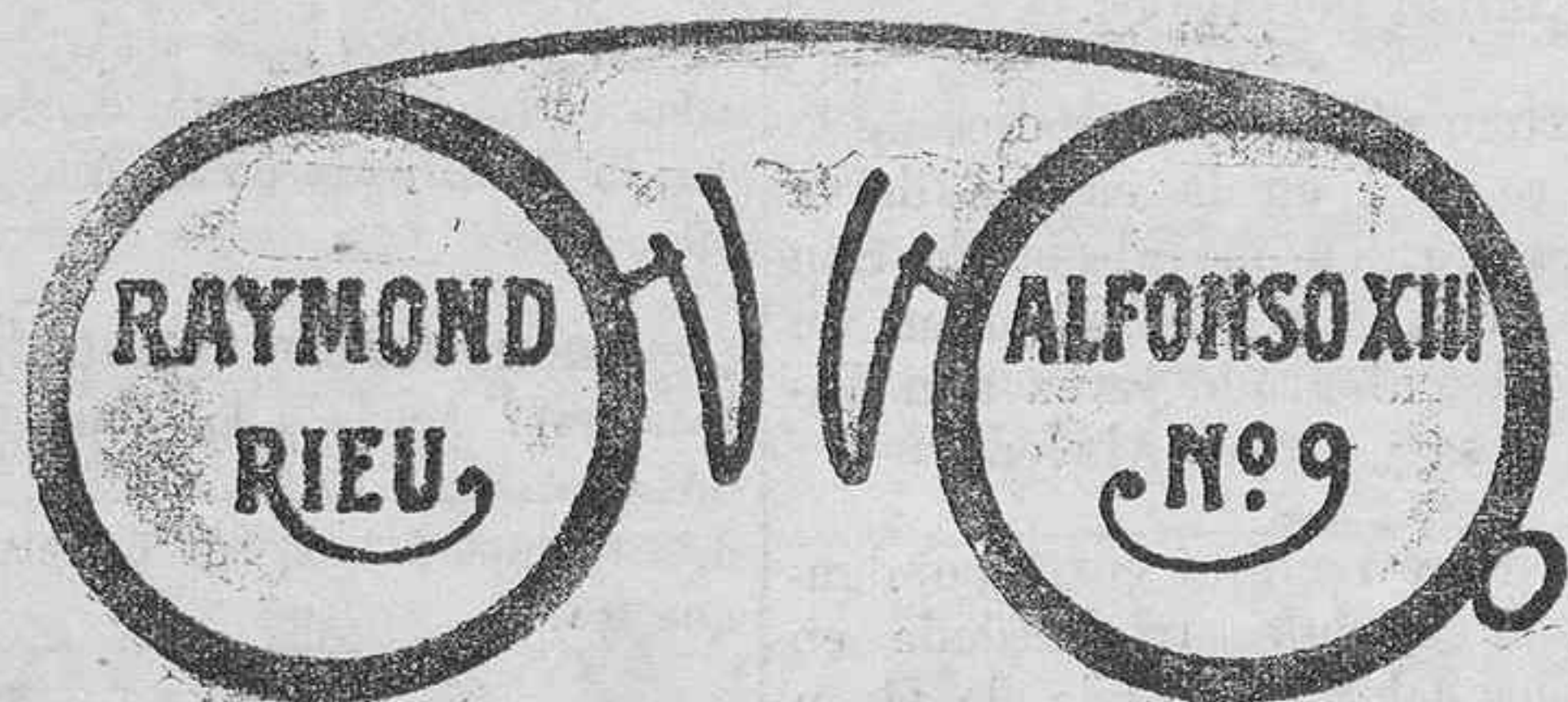
Suspensorios higiénicos. Aparatos para espaldas curvadas. Auriculares para sordos.

Tenemos una especialidad para toda dolencia o corrección que usted pueda necesitar.

La seriedad y práctica de nuestra casa está suficientemente probada durante los diez y seis años que suministramos aparatos ortopédicos a satisfacción de nuestros queridos clientes, a los que procuramos servir dignamente con miras humanitarias, contribuyendo con nuestro esfuerzo a la limitación de las dolencias físicas.

Corsetería "Prats"

PEREZ GALDOS, 2.—SANTA CRUZ DE TENERIFE



ESTA CASA ES LA MÁS SERIA Y MEJOR SURTIDA DE ARTÍCULOS DE ÓPTICA DE ESTA PLAZA. TALLER ESPECIAL PARA LA CONFECCIÓN DE LAS RECETAS DE LOS SRES. OCULISTAS. ANTEOJOS Y LENTES DE TODAS CLASES. ESPECIALIDADES NORTEAMERICANAS. CRISTALES DE TODAS CLASES, CROOKES, TORICOS, PUNKTAL ZEISS Y TELEGIK PARA LA VISIÓN DE LEJOS Y CERCA.

Azaleas y Camelias

GRAN SURTIDO EN VARIEDADES DE FLOR DOBLE

ROSALES: LAS MEJORES VARIEDADES DE THE E HIBRIDOS DE THE

CLAVELES, PALMERAS, DRACENAS, ARAUCARIAS, ESPARRAGOS, HELECHOS, PANTANOS y otras plantas.

SEMILLA DE HORTALIZAS

— BRUNO BEESE — Duggi, núm. 37.



¡Guisad sólo con Gas!

LA COCINA MODERNA, ECONOMICA E HIGIENICA Para instalaciones, adquisición de material, etc., dirigirse a las oficinas de esta FABRICA DE GAS, Regla, 18.—Teléfono número 64.

CONVALECENCIA, DEBILIDAD

ANEMIA

VINO Y JARABE

Deschiens a la Hemoglobina

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior a la carne cruda, a los ferruginos, etc. — Da salud y fuerza. — PARÍS.

J. R. SECCHI

MEDICO-CIRUJANO

Consultas: de doce a dos.—Sol, núm. 27 duplicado.

Doctor Mobily - Guitta

MEDICO-ODONTOLOGO

Ex-ayudante del doctor Gorzález Cobiella (Tenerite); y doctor Aguiar (Madrid)

Ofrece sus servicios en Madrid, en Conde Xiquena, número 15. Soliciten hora.—Teléfono 35.237

Eugenia Maria y García

Comadrona del Hospital Médico San Clemente, 8.—Santa Cruz de Tenerife.

Britta Bagge

Profesora de Educación Física, Gimnasia Médica y Masaje, con título del Real Instituto Central de Gimnasia de Estocolmo

MASAJE—GIMNASIA

Gabinete: Eduardo Cobián, 4. Horas: 2-3.

A los hombres

Para verano hemos recibido un gran surtido moderno y elegante de camisas, corbatas y trajes de baño. CAMISERIA LONDRES NORTE, 21

Fabrica de Gas

COK DE GAS

Procedente de la mejor hulla inglesa Holmside y Ryhope, destilado diariamente, de inmejorable calidad, alta potencia calorífica, y de muy fácil encendido.

PESETAS 120, la tonelada en fábrica.

Servicio a domicilio, PESETAS 6'50 el quintal (al contado).

Pedidos: dirigirlos a la misma fábrica; teléfono número 183, o a don Pedro Martín Dorta, en la Plaza de Weyler.

ALQUITRAN

Venta de alquitrán propio para pavimentación de carreteras y caminos, recomendado como pintura para la conservación de postes y maderos expuestos a la intemperie, enterrados o sumergidos.

Precio por tonelada, 150 pesetas en fábrica.

Precio para mayores cantidades, convencional.

Venta al detall, 0'25 céntimos kilogramo; como mínimo, 5 kilogramos.

FABRICA DE GAS, calle de Regla, teléfono, 183.

Tubería inglesa

DE LA MEJOR CALIDAD

Negra, negra barnizada o galvanizada Vendedores: Willams, Strakey & Co., de Londres (24 St. 25, Fenchur St.) E. O. S. Agentes de la Scottish Tube Co. Ltd.

Representante en Santa Cruz de Tenerife: TOMAS DE ARMAS QUINTERO.



# INFORMACIÓN TELEGRÁFICA



## MADRID

### De aviación

Madrid, 9.16.—En breve marcharán a París tres aviones españoles para tomar parte en las fiestas que se celebrarán en honor del ingeniero Lilienthal, precursor de la Aviación.

### Socorros

En el Ministerio del Trabajo han facilitado una nota a la prensa, diciendo que la Inspección de Emigración cooperará a los socorros de los damnificados por el ciclón de la República Dominicana, contribuyendo con la cantidad de 100 mil pesetas a ayudar a los españoles residentes en aquella república.

### El viaje del jefe del Gobierno

El general Marzo, al recibir a los periodistas, le comunicó que el general Berenguer había salido de San Sebastián, en automóvil, a las nueve de la mañana.

Añadió que el presidente viene a Madrid para asistir al entierro del coronel Sr. Calderón Ozores, que falleció ayer, después de una larga enfermedad.

### Consejo de ministros

Dijo también el general Marzo que probablemente el presidente se quedará en Madrid hasta el viernes, para presidir el Consejo de ministros que se celebrará el jueves.

### De subsistencias

En el Ministerio de Economía manifestaron este mediodía a los periodistas que en dicho departamento se preocupan del asunto de las subsistencias.

Dicen que se ha comprobado que la mayoría de los artículos no han sufrido elevación, y la subida de otros, como el bacalao, obedece a un fenómeno internacional.

Añaden que la subida del precio de los garbanzos obedece a la mala cosecha española, y que las causas que pudieran influir en el aumento de los precios serán objeto de vigilancia para evitar la carestía.

### La Fiesta del Libro

La Gaceta dispone que desde 1931 la Fiesta del Libro se celebre el día 23 de abril, fecha del fallecimiento de Cervantes.

## Provincias

### El presidente, a Madrid

San Sebastián, 9.—A las nueve y media de la mañana salió en automóvil, con dirección a Madrid, el general Berenguer.

El presidente regresará de Madrid el sábado por la mañana.

### En la Feria de Industrias

San Sebastián, 9.—El rey, acompañado de las autoridades y palatinos visitó esta mañana la Feria de Industrias del Mar.

### El ministro de Economía

San Sebastián, 9.—En el primer expreso llegó esta mañana el ministro de Economía, señor Rodríguez de Viguri.

El ministro acudirá esta tarde a palacio, para despachar con el rey.

### Audiencia regia

San Sebastián, 9.—El rey recibió esta mañana en audiencia a los representantes de las Diputaciones vascas.

### Despachando con el rey

San Sebastián, 9.—El ministro de Gracia y Justicia, señor Estrada,

estuvo este mediodía en palacio, despachando con don Alfonso.

### En las regatas

San Sebastián, 9.—Los infantes estuvieron en el Club Náutico, tomando parte en las regatas.

### Le clava las banderillas a un guardia

Sevilla, 9.—Comunican de Ecija, que anoche, durante la corrida nocturna celebrada en aquella plaza de toros, varios aficionados se lanzaron al ruedo.

Los guardias municipales salieron en persecución de los aficionados y uno de éstos, en el momento de ser detenido, se volvió hacia el guardia que le perseguía, clavándole unas banderillas.

El guardia repelió la agresión, dando varios sablazos al aficionado, que resultó gravemente herido en la cabeza.

El guardia se halla también herido de alguna gravedad.

### Explosión en Montjuich

Barcelona, 9.—A causa del calor esta madrugada hizo explosión el polvorín del castillo de Montjuich.

Al lugar del suceso acudieron los bomberos, apagando el fuego que se había declarado en el edificio.

## Extranjero

### Ministros que dimiten

Panamá, 9.—Han presentado las dimisiones los ministros del Interior, Hacienda y Negocios Extranjeros.

Los citados ministros han dimitido por discrepancias con el ministro de Instrucción pública.

### Revolución en el Brasil

Montevideo, 9.—El Gobierno ha recibido un aviso oficial comunicándole haber estallado un movimiento revolucionario en el Estado de Río Grande do Sul, en el Brasil.

Se han enviado a la frontera dos regimientos de caballería, para garantizar la neutralidad del Uruguay.

### La situación es la República Dominicana

Santo Domingo, 9.—Los grupos de hambrientos intentaron apoderarse de un convoy de viveres, viéndose obligada la fuerza pública a dar varias cargas.

Se trabaja sin descanso en la recogida de cadáveres, que se hallan en completo estado de descomposición.

Se han presentado varios casos de tifus, haciéndose difícil evitar que la epidemia se propague por carecerse de medicamentos.

El presidente de la república se ha investido de poderes dictatoriales.

Se espera la llegada de varios aviones norteamericanos, que conducen medicinas.

## Madrugada

### Noticias de la República Dominicana

Madrid, 9.22.—En la Legación de la República Dominicana han facilitado una nota a la prensa, dando algunos detalles sobre los efectos del huracán que se desencadenó en aquel país.

Dice la nota que hasta la fecha han sido incinerados 2.000 cadáveres.

El número de heridos se eleva a 5.000.

Añade que se han recibido mu-

## Servicio de la Transradio Española (S. A.)

### FRANCIA

#### Los conflictos sociales

París, 9.—Como consecuencia de las gestiones realizadas por el ministro del Trabajo, mañana terminará la huelga de Roubaix y Tourcoin.

#### Entrega de una condecoración

París, 9.—Comunican de Avignon que durante las fiestas conmemorativas de Mistral, el secretario de Bellas Artes hizo entrega de las insignias de la Legión de Honor, a la señora Mistral.

### BELGICA

#### La Conferencia Interparlamentaria del Comercio

Bruselas, 9.—Se ha inaugurado la Conferencia interparlamentaria del Comercio.

Es la conferencia están representados 38 países.

### SUIZA

#### La Conferencia Europea

Ginebra, 9.—Los delegados que asisten a la Conferencia Europea, después de una discusión muy animada, aprobaron por unanimidad, la moción presentada por el

señor Briand, declarando la estrecha colaboración de los estados europeos en la obra de mantener la paz, de acuerdo con la Sociedad de Naciones.

Se confió al señor Briand el encargo de exponer a la Sociedad de Naciones el proyecto sobre la Federación Europea.

#### Declaraciones de Curtius

Ginebra, 9.—El doctor Curtius ha declarado a los representantes de la prensa que el Gobierno alemán es completamente favorable al proyecto de Federación Europea, y que prestará a la idea un concurso positivo.

#### El mandato en Palestina

Ginebra, 9.—El Consejo de la Sociedad de Naciones se reunió ayer, bajo la presidencia del ministro de Venezuela en París, señor Zumeta, aprobando el informe de Prokopo, sobre el mandato en Palestina.

### INGLATERRA

#### Jefe nacionalista, libertad

Londres, 9.—Dicen de Bombay que ha sido puesto en libertad el jefe nacionalista Pandit Nehru.

chos socorros, y que se teme que se desarrollen epidemias, careciéndose de medicamentos para combatirlas.

#### Llegada de Berenguer

Esta noche llegó a Madrid el general Berenguer.

El presidente marchó al Ministerio del Ejército, donde celebró una extensa conferencia con el general Marzo.

#### Declaraciones del presidente

El jefe del Gobierno conversó largamente con los periodistas, acerca de los rumores que han circulado sobre las modificaciones ministeriales y el alcance de las consultas que el rey celebrará con varios prohombres políticos.

#### Las visitas al rey

El presidente negó que la visita de los citados políticos a don Alfonso tenga el carácter de consulta, añadiendo que se siente alegre porque los políticos visiten al monarca.

#### La modificación ministerial

Respecto a la pretendida modificación ministerial dijo el presidente que es inexacta por ahora, aunque hasta diciembre, fecha en que se celebrarán las elecciones generales, sin precederlas las municipales ni las provinciales, puede cambiar la cuestión.

#### Las elecciones serán sinceras

Añadió el jefe del Gobierno que las elecciones serán rabiosamente sinceras.

Dijo también que es preciso llegar a la constitución del Parlamento, para solucionar importantes problemas.

#### Propaganda política

Anunció que se avocina una intensa propaganda política, como la iniciada por los partidos de la Unión Monárquica y los republicanos, añadiendo que considera preciso realizarla, pues los distritos están, hace años, sin ella.

#### El Gobierno garantizará el triunfo al vencedor

Añadió el presidente, que si los

contrincantes triunfan en las elecciones, el Gobierno garantizará el triunfo al vencedor.

#### El Gobierno argentino

El general Berenguer terminó sus declaraciones congratulándose de que en la Argentina se haya constituido un Gobierno conservador.

## El movimiento revolucionario en la Argentina

#### Noticias de la «United Press»

Barcelona, 9.20.—La Agencia «United Press», ha enviado cablegramas a los periódicos de esta ciudad, comunicando que anoche, en Buenos Aires, hubo fuego de cañón contra el palacio del Gobierno.

La misma agencia añade que se ha sabido que las fuerzas de Caballería de la Academia Militar se han sublevado contra Uriburu.

#### Los Estados Unidos y el nuevo Gobierno argentino

Washington, 9.—La opinión norteamericana ha recibido con agrado el cambio de régimen en la Argentina, confiando también que las relaciones entre los dos países experimentarán un cambio favorable.

#### Estado de Irigoyen

Washington, 9.—Las últimas noticias recibidas de Buenos Aires comunican que el ex presidente Irigoyen ha experimentado una ligera mejoría en la enfermedad que padece.

#### Uriburu, aclamado

Buenos Aires, 9.—Las noticias sobre la situación política son algo confusas; pues mientras unos elementos afirman que la revolución ha triunfado, otros dicen que ha estallado una contrarrevolución.

Ayer se congregaron en los alrededores de la Casa Rosada más de 350.000 personas, que aclamaron al general Uriburu, obligándole a asomarse a uno de los balcones del edificio.

La multitud obligó a hablar al caudillo de la revolución, que prestó juramento de defender la constitución argentina.

Durante el desfile de la multitud evolucionaron a escasa altura varios aviones militares, arrojando cintas de los colores nacionales.

#### Proclamas comunistas

Otro avión, que volaba confundido entre los demás, arrojó gran cantidad de proclamas comunistas, excitando al pueblo a derribar la Junta Militar.

#### Aumenta la confusión

Anoche, la confusión fué en aumento por haber comenzado a circular rumores alarmantes y contradictorios.

Se decía que en las calles hubo algunos encuentros, disparando la fuerza pública contra los revoltosos.

Después se dijo que dos regimientos se habían sublevado contra el nuevo Gobierno, habiéndose generalizado la lucha en las calles.

Otros informes añadían que la escuadra había bombardeado el palacio del Gobierno.

#### Informes oficiales

Los informes oficiales, facilitados esta mañana, dicen que anoche se restableció el orden, que había sido turbado por un pequeño equívoco, surgido entre las tropas.

Dice también que aumentó la confusión el hecho de haberse producido un incendio, en un edificio cercano a la Casa Rosada, propagándose el fuego a un depósito de armas.

Se han constituido retenes y las tropas patrullan por las calles, para garantizar la seguridad del vecindario.

Añade el comunicado oficial que no hay motivos de alarma y que son completamente falsos los rumores sobre la sublevación de los regimientos y el bombardeo del palacio del Gobierno.

#### Inglaterra y el Gobierno argentino

Londres, 9.—Se dice que Inglaterra será el primer país que reconocerá el nuevo Gobierno argentino.

#### Juicios de la prensa inglesa

Los periódicos ingleses, ocupándose de los acontecimientos de la Argentina, atribuyen la revolución a la gran depresión económica que se siente en aquel país, igual que ocurre en el resto del mundo.

Dicen también que en la revolución se ha dejado sentir la influencia del golpe de Estado que dió en España el general Primo de Rivera.

#### Declaraciones de Uriburu

Buenos Aires, 9.—El presidente Uriburu ha declarado a los periodistas que la revolución se realizó con menos víctimas de las que él suponía.

Ha dicho también Uriburu que entró en la ciudad, en automóvil, con varios jefes del Ejército, y que al llegar a la plaza del Congreso, los irigoyenistas tirotearon a las tropas, matando a algunos cadetes y varios curiosos.

Seguidamente los agresores se dieron a la fuga.

El general Uriburu ha afirmado que no le mueve el espíritu de venganza, pues únicamente ha querido salvar al país de la mala administración.

#### Los retratos de Irigoyen

Al entrar los revolucionarios en el palacio del Gobierno, arrancaron los retratos de Irigoyen, arro-

jándolos, hechos pedazos, a la calle.

#### El furor del populacho

Anoche, el populacho asaltó la residencia de Irigoyen, destrozando los muebles.

Después incendió el edificio.

Durante los sucesos, unas partidas de malhechores desvalijaron la Caja Ferroviaria, repartiéndose el botín.

También trataron de asaltar varios comercios; pero las tropas les salieron al encuentro, fusilando a algunos de los asaltantes.

#### Gravedad de Irigoyen

El ex presidente Irigoyen ha sido trasladado a un lugar desconocido.

Se dice que Irigoyen sufre un ataque de parálisis y que ha perdido la palabra.

El estado del ex presidente de la Argentina hace presumir que no sobrevivirá mucho a los acontecimientos.

#### Gobierno conservador

El hecho de estar constituido el nuevo Gobierno por personas de la aristocracia le da un carácter francamente conservador.

#### El ejército jura fidelidad

El Ejército ha prestado juramento de fidelidad al nuevo Gobierno.

#### Los incidentes de anoche

En los incidentes desarrollados anoche, entre los irigoyenistas y las tropas, resultaron 50 heridos, la mayoría paisanos.

## Bolsa de Madrid

Exterior 4%	72.00
Interior 4%	82.00
Amortizable 5%	75.50
Amortizable 5% 1928	92.50
Amortizable 5%	00.00
Amortizable 5% 1926	00.00
Amortizable 5% sin impuesto 1927	100.90
Amortizable 5% con impuesto 1927	84.00
Amortizable 4% 1928	00.00
Amortizable 3% 1928	00.00
Cédulas Banco Hipotecario de España 4%	93.00
Cédulas Banco Hipotecario de España 5%	87.50
Cédulas Banco Hipotecario de España 6%	109.25
Deuda ferroviaria 5%	00.00
Deuda ferroviaria 4 y medio %	00.00
Acciones aBanco de España	598.00

#### MONEDA EXTRANJERA

Francos	35.85
Libras esterlinas	44.32
Dólares	9.11
Escudos portugueses	0.42
Florines	00.00
Francos suizos	00.00

## Hotel España

Cruz Verde, 17.—Teléfono, 114.

El propietario de este antiguo y acreditado hotel, tiene el gusto de comunicar al público que, a pesar de la competencia y de la carestía de la vida, ha introducido importante rebaja en el precio de hospedaje, especialmente para los huéspedes permanentes.

Precios que rigen desde este mes: Hospedaje con habitación individual, de cinco a seis pesetas.

Abonados almuerzo y comidas, por mensualidades, 120 pesetas.

Portaviandas a domicilio, 120 pesetas.

Un almuerzo en el comedor, 2'50 pesetas.

Todos estos servicios se componen cada uno de cuatro platos, pan y postres.

Hay servicio de baños y duchas.

# Talleres "MARMON"

## Reparación perfecta de toda clase de automóviles

## — Aceites — Grasas — Neumáticos "Mohawk" —

Calle 25 de Julio, número 27 || Teléfono 688. || Apartado 228.

## Automóviles "Marmón" 8 cilindros



## Compañía de Vapores Correos Interinsulares Canarias

SERVICIO FIJO REGULAR ENTRE LOS PUERTOS DE CANARIAS

VAPORES DE SERVICIO			
"Viera y Clavijo"	1.465 toneladas.	"Gomera Hierro"	800 toneladas.
"León y Castillo"	1.465 toneladas.	"Fuerteventura"	800 toneladas.
"La Palma"	1.465 toneladas.	"Lanzarote"	800 toneladas.

### ITINERARIOS

**Salidas de Santa Cruz de Tenerife**

Para Las Palmas, Gran Tarajal, Puerto de Cabras y Arrecife: Los Sábados, a las 24, y los Miércoles, a las 11.

Para Santa Cruz de la Palma, San Sebastián de la Gomera y Hierro: Los Miércoles y Domingos.

Para Abona, Médano, Abrigos, Cristianos, Adeje, Guía, San Sebastián de la Gomera, Hermigua, Agulo, Vallehermoso y Vallegraney: Todos los Miércoles, a las 3 de la mañana.

Para Puerto de la Cruz, Icod, Garachico, Santa Cruz de la Palma, Saucos, Tazacorte: Los Sábados de cada dos semanas.

Para Sardiná, Las Nieves, San Nicolás, Mogán, Arguineguín, Maspalomas, Las Palmas, Gran Tarajal, Pozo Negro, Puerto Cabras, Tiñosa, Arrecife y Arrieta: Los Jueves de cada dos semanas, a las 24.

Para Las Palmas, Cabo Juby, Río de Oro y La Agüera: Los Jueves de cada dos semanas a las 24.

**Comunicaciones directas entre los puertos de Santa Cruz de Tenerife y Las Palmas**

**Salidas de Santa Cruz de Tenerife:** Lunes, Miércoles, Jueves, Viernes, Sábados y Domingos, a las 24, y también los Miércoles, a las 11.

**Salidas de Las Palmas:** Lunes, Martes, Miércoles, Jueves, Sábados y Domingos, a las 24 horas, y también los Miércoles a las 11 de la mañana.

Oficinas: MANUEL CRUZ — San José, número 10

DEPOSITO ALEMÁN, Santa Cruz de Tenerife, Cruz Verde, 14.

## FONOGRAFOS

### Polydor Electrix

52 Modelos diferentes con diafragma «Electrix» y máquinas silenciosas sin fin.

## Maletas

Ptas. 50 a Ptas. 300

### Discos Eléctricos Polydor

(MARCA REGISTRADA)

### Polyfar III Eléctrico

con alta-voz y amplificador con cinco lámparas. Se pueden acoplar Radio y alta-vozes suplementarios

### Pesetas 1.600

Reconocido el mejor aparato eléctrico

### Fonógrafos para niños Y PEQUEÑOS DISCOS

### Diafragmas Electrix

Adaptable o cualquier aparato

### AGUJAS—CUERDAS—MOTORES BOCINAS—BRAZOS ACUSTICOS y todos los repuestos para fonógrafos. CUERDAS desde pesetas cinco. Ventas al contado y a plazos

Concesionario exclusivo para este Archipiélago:

DEPOSITO ALEMÁN, Santa Cruz de Tenerife, Cruz Verde, 14

## Hotel Madrid

Blaza de la Iglesia, 15.—Teléfono 530 Santa Cruz de Tenerife

Recientemente abierto. Es el más lujoso y moderno de los establecimientos de su género, estando dotado de mobiliario, ropas y enseres completamente nuevos.

Por estar instalado en una casa construida especialmente para hotel, reúne todas las exigencias del moderno confort.

Está próximo al muelle y a la Avenida Marítima.

## BLENORRAGIA

Crónica o reciente, curación rápida con tratamiento GONOSERMAN patentado y sellado a un tiempo. Sin lavados. V. mismo puede secretamente curarse. Informes, pedidos y folletos gratis al Dr. G. Zatorre, Apartado 290, Zaragoza. Venta en Farmacias



## OCEANIA

Compañía Yugoslava de Navegación

Línea mensual Adriático-Argelia-Marruecos-Canarias

Salidas del Adriático, Orán y Casablanca y llegada a Canarias:

"SAVA": 15 Agosto — 25 Agosto — 2 Septiembre — 5 Septiembre.

"VILA": 25 Septiembre — 5 Octubre — 10 Octubre — 13 Octubre.

"SAVA": 25 Octubre — 5 Noviembre — 10 Noviembre — 13 Noviembre.

Salida de Las Palmas para Casablanca, Orán, Trieste y Susak:

"Vila", 8 Agosto — "Sava", 8 Septiembre — "Vila", 18 Octubre.

Agente: B. SIROLA.

Montevideo, 5.—Puerto de la Luz.

Eduardo Cobián, 8.—Santa Cruz de Tenerife.

## Vapor para la Habana

El magnífico y rápido vapor-correo francés, de dos hélices y 1574 toneladas

## "NIAGARA"

hará su próximo viaje con destino a LA HABANA, llegando fijamente a este puerto el 14 de septiembre de 1930.

Dicho buque saldrá de estas islas directamente para LA HABANA, y tiene camarotes de dos, cuatro y seis literas para los pasajeros de tercera clase.

En el interés de todos se suplica encarecidamente al pasaje que venga a despacharse con tres días de anticipación, por lo menos.

Las notas de embarque deben presentarse el día 16 antes del mediodía.

Para informes, dirigirse a la Agencia Villalba Hervás (antes Tigre) 5

# VIDA MARITIMA

**Servicio frutero semanal para Hamburgo y Bremen**

Y con trasbordo para Copenhagen, Stockholm, Oslo, et

**SALIDAS DEL MES DE SETIEMBRE 1930**

Día 5.—Vapor BILBAO.	Compañía Oldenburguesa
Día 12.—Vapor OROTAVA.	Norddeutscher Lloyd
Día 19.—Vapor TENERIFE.	Compañía Oldenburguesa
Día 26.—Vapor ARUCAS.	Norddeutscher Lloyd

AGENTE Oldenburg-Portugiesische Dampfschiffs-Rhederei  
JACOB AHLERS  
Marina, 31.—Teléfono núm. 1.100.

AGENTE Norddeutscher Lloyd  
Servicio frutero  
MANUEL CRUZ  
San José, 10.—Teléfono núm. 1.100.

**SERVICIO FRUTERO DE LA "LINEA PINILLOS"**

SERVICIO RAPIDO Y SEMANAL CON NUEVOS BUQUES A MOTOR, EXCLUSIVAMENTE FRUTEROS

**Canarias-Marsella-Génova-Casablanca**

**SALIDAS DEL MES DE SEPTIEMBRE DE 1930**

Miércoles, 3.—Motor-correo Ebro.	Para Marsella, Niza y Génova.
Miércoles, 10.—Vapor-correo Francoll	Para Marsella y Génova.
Miércoles, 17.—Motor-correo Sil.	Para Marsella, Niza y Génova.
Miércoles, 24.—Vapor-correo Duero.	Para Marsella y Génova.

Próximas salidas de Casablanca para Canarias:  
Los días 30 de Agosto y 6, 13, 20 y 27 de Septiembre.

NOTAS.—No se expedirán órdenes de embarque sin que previamente se hayan presentado los despachos de la carga en la casa consignataria hasta las cuatro de la tarde del día de salida, no pudiéndose admitir carga alguna después de las seis del referido día.

En los viajes de retorno hacen escalas en Génova, Marsella y Casablanca para tomar la carga que se presente para estas islas.

Las frutas que estos buques conducen para Lyon o cualquiera otra plaza del interior de Francia y Suiza se trasbordará directamente del vapor al vagón el mismo día de su llegada a Marsella, incluso las mercancías cuyo despacho de aduanas debe efectuarse en Marsella.

ANTONIO LEDESMA (Agente) Oficinas: Marina, 23.

**Servicio quincenal entre Casablanca y Canarias**

Salidas de Casablanca para este puerto

**Septiembre**

Día 13.—Vapor TENERIFE.
Día 27.—Vapor August Schultze.

NOTA.—Estos buques admiten carga de Mazagán.

Para más informes, dirigirse a JACOB AHLERS.—TENERIFE. H. G. SMITH & Cía.—Casablanca—Marina número 31.—Teléfono 1140-41 Boite Postale, 420.

## Compañía Trasmediterránea

SERVICIO CORRESPONDIENTE AL MES DE SEPTIEMBRE 1930

ENTRADAS		SALIDAS	
DIAS	VAPORES	DIA Y HORA	DESTINOS
4.—	INFANTA BEATRIZ	5.—10	Cádiz y Barcelona.
5.—	ROMEU.	7.—12	Las Palmas, Cádiz y Norte de España.
11.—	ISLA DE GRAN CANARIA	12.—18	Cádiz y Barcelona.
13.—	INFANTA CRISTINA	14.—24	Las Palmas, Cádiz y Sevilla.
18.—	INFANTA BEATRIZ	19.—10	Cádiz y Barcelona.
19.—	PLUS ULTRA	21.—12	Las Palmas, Cádiz y Norte de España.
25.—	ISLA DE TENERIFE	26.—18	Santa Cruz de la Palma, Cádiz y Barcelona.
26.—	INFANTA CRISTINA	28.—12	Las Palmas, Cádiz y Sevilla.

Estos vapores admiten pasajeros en Primera, Segunda y Tercera clase para todos los puertos de su itinerario, despachándose los billetes la víspera de su salida.

Para mayor facilidad de los señores viajeros, en nuestra Agencia pueden obtener también los billetes ferroviarios para cualquier lugar de Europa, haciéndose las reservas de habitaciones en los hoteles que indiquen, y avisando con ocho días de anticipación, se le tendrán preparados los kilómetros a su llegada a Cádiz.

Solamente se admitirán para embarque los despachos que se presenten antes de las doce del día de salida, y los frutos y carga que estén al costado del buque a las 3 de la tarde, para los buques que salen a las 6 de la tarde, y para los que salen a las 10-12 de la mañana los despachos deberán estar presentados la víspera y la carga al costado del buque hasta las 8 de la mañana del día de salida.

Para toda clase de informes, dirigirse a su Agente: MANUEL CRUZ.—San José, número 10.

## Compañía Transatlántica de Barcelona

(Antes A. López)

Puerto de Santa Cruz de Tenerife

SERVICIO DEL MES DE SEPTIEMBRE 1930

Día de salida y nombre del vapor	Destino
Día 10.—Reina Victoria Eugenia	Río Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.
Día 1.—Legazpi	Santa Cruz de la Palma, Río de Oro, Monrovia y Fernando Póo.
Día 23.—Montevideo	Las Palmas, Arrecife, Cádiz, Alicante, Valencia y Barcelona.
Día 30.—Vapor Legazpi	Cádiz y Barcelona.
Día 15.—Infanta Isabel de Borbón	Puerto Rico, La Guaira, Puerto Cabello, Curazao, Sabanailla y Colón.
Día 15.—Vapor Magallanes	Cádiz y Barcelona.
Día 3.—Manuel Arnús	Santa Cruz de la Palma, Puerto Plata, Santiago de Cuba, Habana y Nueva York.
Día 7.—Juan Sebastián Elcano	

Los Consignatarios: Vda. e Hijos de Juan La-Rocha. — Alfonso XIII, 35.

## JACOB AHLERS

SANTA CRUZ DE TENERIFE

Vapores que se esperan durante el mes de Septiembre 1930

Nombre de los vapores y Compañías—Salidas	Destinos
BILBAO 5	Hamburgo y Bremen.
Compañía Oldenburguesa WAHEHE 11	Freetown, Monrovia, Takoradi, Accra, Lagos, Apapa, Port Harcourt, Victoria, Santa Isabel, Duala, Tiko.
Woerman — Linie A, G.	Pernambuco, Bahía, Río de Janeiro, Santos, Río Grande, Montevideo y Buenos Aires.
CAP NORTE 13	Lisboa, Vigo y Bremen.
Cía. Hamburguesa Sudamericana	
WERRA 17	Hamburgo y Bremen.
Norddeutscher Lloyd	
TENERIFE 19	Hamburgo y Bremen.
Compañía Oldenburguesa	
SULTAN 20	Costa de Africa.
Deutsche Ost-Afrika-Linie	
HENNER 24	Dakar, Freetown, Monrovia, Duala, Santa Isabel, Bata, Benito, Kogo, Libreville y Pointe Noire.
Hamburg-Bremer Afrika-Linie	
ATTO 28	Freetown, Monrovia, Takoradi, Accra, Lagos, Port Harcourt, Victoria, Tiko, Santa Isabel, San Carlos y Duala.
Hamburg Bremer Afrika Linie	

JACOB AHLERS OFICINAS: MARINA 31 TELEFONO NUM. 1.140

## Lloyd Real Holandés

(ROYAL HOLLAND LLOYD)

Línea de vapores de pasaje con salidas fijas del Puerto de Las Palmas

— VAPORES DE PASAJE —

Agosto, 17.—ORANIA.	Lisboa, Leixoes, La Coruña, Cherbourg, Southampton y Amsterdam.
Agosto, 26.—GELRIA.	Pernambuco, Bahía, Río de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires.
Septiembre, 10.—ZEELANDIA	Pernambuco, Bahía, Río de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires.
Septiembre, 14.—FLANDRIA	Lisboa, Leixoes, La Coruña, Cherbourg, Southampton y Amsterdam.
Septiembre, 24.—ORANIA	Pernambuco, Bahía, Río de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires.
Septiembre, 30.—GELRIA	Lisboa, Vigo, Cherbourg, Southampton y Amsterdam.

Estos vapores admiten pasajes de emigrantes.

Para informes sobre los mismos, dirigirse a Fernando Cambreleng, en la oficina de la Compañía Carbonera de Las Palmas, Limitada.—Apartado número 106.—LAS PALMAS.

Dirección telegráfica: REALLOYD Las Palmas.

## Alvaro Rodríguez López

Servicio fijo semanal para los puertos de LAS PALMAS, NORTE y SUR DE TENERIFE e islas de la GOMERA y PALMA, por los vapores

"Sancho II", "Santa Ursula", "San Cristóbal" y "San Isidro"

Para informes, dirigirse a JACOB AHLERS.—Marina, 31

## Hamburg-América Linie

El magnífico y rápido vapor de recreo,

## OCEANA

de 11.000 toneladas, saldrá el día 24 de septiembre a las 24 horas para LISBOA, SOUTHAMPTON y HAMBURGO.

El vapor tendrá a bordo 150 pasajeros de tránsito pudiendo tomar en este puerto 50 pasajeros más.

Precio para Lisboa, libras 9; Southampton, libras 18; Hamburgo, lb. 20. Para más informes dirigirse a JACOB AHLERS.—Marina, 31

## Yeoward Line

Salidas de vapores durante el mes de Septiembre de 1930

PARA LIVERPOOL	
Día 6.—Vapor ALONDRA	
Día 13.—Vapor ALCA	
Día 17.—Vapor ARDEOLA	
Día 20.—Vapor AVOCETA	
Día 27.—Vapor AGUILA	

Estos vapores tienen hueco disponible para frutos, y reúnen las mejores condiciones en sus toldados y bodegas para el transporte de los mismos. Admitimos pasajeros en primera clase para Liverpool.

Tarifas de fletes y otros informes, pueden obtenerse de su consignatario, Richard J. Yeoward, sucesor de Yeoward Brothers, Marina, número 43. Teléfono número 298.

## Fred. Olsen Line

LINEA DE VAPORES FRUTEROS

SALIDAS DEL MES DE SETIEMBRE 1930

PARA LONDRES		PARA DIEPPE	
Día 3.—Vapor SAN JOSE	Día 6.—Vapor BURGOS		
Día 10.—Vapor BUENAVISTA	Día 13.—Vapor SAN CARLOS		
Día 17.—Vapor BARADEROS	Día 20.—Vapor SARDINIA		
Día 24.—Vapor SAN JOSE	Día 27.—Vapor BURGOS		

ALVARO RODRIGUEZ LOPEZ

Carretera de San Andrés, junto al Club Náutico.—Teléfonos, 80, 298, 351.

## Andrés Rodríguez y Cía.

Servicio fijo semanal para los puertos de Las Palmas, Tarajalejo, Gran Tarajal y Puerto de Cabras, por los moto-veleros

"Guanchinerfe" y "Herbania"

Para informes: calle Dr. Allart, número 12.—Teléfono número 190.